

BAD SCHWARTAU | STOCKELSDORF

WOCHENSPIEGEL

WWW.WOCHENSPIEGEL-ONLINE.DE

Sonnabend, 5. Juli 2025 • kostenlos

Pflegeplätze und Wohnungen

Auf dem Gelände der ehemaligen Bad Schwartauer Traditionsgärtnerei Lindemann will die HP&P Gruppe investieren. **SEITE 2**

Kostenlose Energieberatung

Gemeinde Stockelsdorf kooperiert mit Verbraucherzentrale – Experten kommen auch ins Haus. **SEITE 3**

Hundemalaria durch Zecken

Tierärzte warnen: Der Verlauf ist häufig dramatisch. Zeckenschutz ist die einzige Prophylaxe. **SEITE 4**

Zustellung: 0451/144-1826
Redaktion: 0451/144-1781
Anzeigen: 0451/144-1111, Fax -1010

Großes Konzert am GaM Bad Schwartau

BAD SCHWARTAU. Auch in diesem Jahr wird die Konzerttradition am GaM fortgesetzt. Aber dieses Mal wird den Gästen ein besonderes Ereignis geboten. Die Schulband Hammond & Friends feiert ihr 10-jähriges Bandjubiläum und wird dabei auch von ehemaligen Bandmitgliedern und dem Schülerchor, bestehend aus Schülern, Eltern und Lehrern, unter der Leitung von Hans Niehaus, tatkräftig unterstützt. Das Konzert findet am Freitag, 11. Juli, ab 18.30 Uhr im Foyer des GaM statt. Der Eintritt ist frei, in der Pause verkauft der Förderverein Getränke und kleine Snacks.



Kino am Eutiner See 2025

Die Sonne scheint, das Leben spielt sich draußen ab – Zeit für „Kino am See“! Von Freitag, 11., bis Sonntag, 13. Juli, wird die Liegewiese im Seepark Eutin erneut zum Freiluft-Kino. In diesem Jahr wird das Programm ausgeweitet: Die Eutin Tourismus GmbH zeigt an allen drei Tagen gleich zwei Filme, darunter jeweils einen Kinderfilm. Um 16 Uhr startet ein Streifen für die Kleinen, um 19 Uhr folgt der Film für die Erwachsenen. Am Freitag läuft „Ein Schweinchen namens Babe“, danach bringt „Mamma Mia!“ die Zuschauer in Tanzlaune. Am Samstag folgt „Sing“, bevor abends „Dirty Dancing“ für Gänsehautmomente sorgt. Am Sonntag heißt es Action mit „Kung Fu Panda“,

bevor „Der Teufel trägt Prada“ in die Modewelt entführt. Ab 15 Uhr öffnet der Gastronomiebereich mit Popcorn, Nachos, Pommes und syrischen Snacks. Dazu gibt es Softgetränke, Bier und Cocktails. Sitzmöglichkeiten bieten Bierzeltgarnituren und Liegestühle, eigene mitgebrachte Picknickdecken sind willkommen. Parkplätze stehen am Schloss, am Kirsten-Bruhn-Bad und am Bleekergang zur Verfügung, Fahrradständer gibt es im Seepark und in der Stadtbucht. Sponsor des Events sind die Stadtwerke Eutin. Weitere Infos: www.eutin-tourismus.de.

Foto: Goede/Eutin Tourismus

Duschkabinen der Extraklasse

Wir fertigen hochwertige Ganzglasduschen, individuell nach Maß, exklusiv für Ihr Badezimmer.

Mehr Infos hier!

Rufen Sie uns einfach an!

GLASEREI MEWS

0451/73730

PHOTOVOLTAIK vom Fachbetrieb vor Ort

ALLES AUS EINER HAND

- ✓ individuelle Fachberatung
- ✓ fachgerechte Montage
- ✓ zuverlässig und kostengünstig
- ✓ schnell und professionell

Rudolf-Diesel-Str. 22, 23617 Stockelsdorf | 0451-120 150-0
info@dachsolar.de | www.dachsolar.de

AUTO ADAM kauft

fast jeden Pkw & Lkw

auch defekt, Unfall-/Totalschaden

Sofort Bargeld, prompte Abmeldung u. Abholung

24-Std.-Tel.-Service, auch sonntags

Rufen Sie an, 04 51 / 57010

HL, Roggenhorster Straße 13

www.AUTO-ADAM.de

Gold & Silber

Wir zahlen hohe Preise für Besteck und Schmuck, Brillanten und Uhren, Münzen, Zahngold und Bernstein

ANTIK & KUNST

Breite Str. 4 neben der Schiffergesellschaft

direkt am Koberg

☎ 7 25 56 • Gutachten

Mo. geschlossen
Di - Fr. 10-16 Uhr
Samstag 11-16 Uhr

Suche alte Orden und Bilder

www.goldankauf-dose.de

Fiergolia

Sonnenschutz und Sicherheit

Bestattungsinstitut Friedrich-W. Zunft

Friedhofsallee 1a, 23554 Lübeck

Wir sind täglich 24 Stunden für Sie erreichbar.

Tel. 04 51 / 49 12 32

Erd- u. Feuerbestattungen auf allen Friedhöfen

Waldbestattungen

Seebestattungen

Bestattungsvorsorge und Beratung kostenlos

Rondinella Bestattungen

- Erdbestattung
- Feuerbestattung
- Baumbestattung
- Seebestattung

Tag und Nacht 0451 - 58 36 58 56

Ratzburger Allee 86 c 23562 Lübeck

HOCHBERG FLOHMARKT

REWE Lübeck - überdacht möglich 06.07.
familia Trittau - überdacht möglich 06.07.
familia Wesloer Landstraße 13.07.
familia Schwartauer Landstraße 20.07.
IKEA & LUV-Shopping Lübeck 27.07.

TEL.: 04102 / 3 19 39
www.hochberg.tv

GH GARTENMÖBEL HOFVERKAUF

Neuware, Ausstellungsstücke & Retouren-Rückläufer bis zu 70% unter Neupreis

5tlg Set „Hope“, Tisch, ausziehbar, Alu/ Glas, 90 x 120 (180), Stühle Alu stapelbar 320,- € 150,- €

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 10-18 Uhr, Sa. 10-16 Uhr

Neuenteich 1, 23795 Schieren
Tel. 0152/585 097 85
www.gartenmoebel-hofverkauf.de

O. C. KATRE-SCHMUCK

Batteriewechsel sofort

Wir kaufen: Gold, Silber, Platin, Schmuck, Diamanten, Zahngold, Bernstein, Luxusuhren

MÜHLENSTR. 19 • LÜBECK ☎ 0451/9 89 89 29

wohnen & sparen

FACHMARKT FÜR RAUMGESTALTUNG

wohnen & sparen Fachmärkte für textiles Wohnen GmbH

Brocksstr. 69 • 23554 Lübeck
Tel: 0451/48482-0
www.ws-luebeck.de

50% RABATT

AUSVERKAUF DER ABTEILUNG AUF ALLE BETTEN UND MATRATZEN AUS UNSERER AUSSTELLUNG. NUR SOLANGE DER VORRAT REICHT

SOMMERAKTION! **13% RABATT**

SOMMERAKTION! **30% RABATT**

SOMMERAKTION! **20% RABATT**

auf Insekten-schutz auf Maß von GERMANIA

auf Plissees & Wabenplissees von ESPRIMA

auf Boden-verlegung

ArianeB

Handmade - Shop

Lust auf Nähkurs?

Bekleidung für Erwachsene oder Kinder und Patchwork

Jeden Dienstag zwischen 10.00-15.00 Uhr

In unserem "NähCafé"

Kaffee, Tee, Kuchen und unsere Kursleitung inbegriffen!

www.ArianeB.de

Schwartauer Str. 1, 23611 Sereetz
0451 - 30489887

Rolli-Taxi

610 29 29

SCHMERZEN DURCH NARBEN UND NARBENSCHMERZ

Unser ScaRemedy® Narben-Konzept – schnell, effizient und nachhaltig.

ZENTRUM FÜR INTEGRATIVE MEDIZIN BORNEMANN

Schmerztherapie / Osteopathie / Chiropraktik / Triggerstosswellen / Naturheilverfahren

Im Bauchraum (peritoneale Adhäsionen)

Telefon: 0451 - 79 80 99 / Termine nach Vereinbarung / www.zfm-bornemann.de

WIR SCHAFFEN PLATZ

-40% Vorjahresmodelle stark reduziert*

Satte Rabatte auf viele Modelle der Marken Stevens, Orbea, Ghost, Cone, QIO, Winora

-50%

-30%

Bei der Gasanstalt 2 - 4 23560 Lübeck • mtbmarket.de

* Modelle vor 2025 · Leasing und Finanzierung ausgenommen, es gelten andere Konditionen

Sommersingen an der Georgskapelle

BAD SCHWARTAU. Am Freitag, 11. Juli, gibt es um 18 Uhr wieder das beliebte Sommersingen an der Georgskapelle: Der Seniorenchor der Kirchengemeinde Schwartau lädt alle, die Lust haben, und besonders die Bewohner des Seniorenheimes an der Georgskapelle ein, mitzusingen und zuzuhören. Die Veranstaltung findet hinter der Kapelle auf der Wiese statt, bei Regen in der Kapelle.

KoKi zeigt besonderen Film

BAD SCHWARTAU. Am Donnerstag, 10. Juli, zeigt das Kommunale Kino im Moviestar, Eutiner Ring 14, Bad Schwartau „Die Saat des heiligen Feigenbaums“. Als Iman als Ermittlungsrichter ans Revolutionsgericht nach Teheran berufen wird, freuen sich seine Töchter und seine Frau über seinen Aufstieg und die größere Wohnung. Doch auf Teherans Straßen kommt es zu Unruhen, und bald zeigt sich, dass der Vater Todesurteile ohne Kenntnis der Aktenlage unterschreiben muss. Die Familie steht vor einer Zerreißprobe. Der Regisseur Mohammad Rasoulof flüchtete aus dem Iran, als er wegen Gefährdung der öffentlichen Ordnung zu acht Jahren Haft und Auspeitschung verurteilt wurde. Der Eintritt kostet 7,50 Euro, Koki-Mitglieder zahlen fünf Euro).

Vielfältiges Ferienprogramm

BAD SCHWARTAU. Das Ferienprogramm des Kinder- und Jugendbüros bietet ein vielfältige Programm für jedes Alter zwischen sechs und 27 Jahren. Dabei sind Ausflüge, Bastelaktionen, viele Aktionen im Freien und natürlich Sport, Spiel und Spaß vom Feinsten. Weitere Infos und die Anmeldungen für alle Veranstaltungen gibt es auf www.unser-ferienprogramm.de/bad-schwartau. Rückfragen bitte an das Kinder- und Jugendbüro unter 0451- 2000 760 oder per Mail: ferienprogramm@bad-schwartau.de.

Ferienleseclub in der Kreisbibliothek

OSTHOLSTEIN. Lesen, basteln, rätseln und in fantastische Welten eintauchen: Mit Beginn der Sommerferien startet in der Kreisbibliothek Eutin wieder der beliebte Ferienleseclub. Vom Freitag, 25. Juli, bis zum Ende der Ferien können Schülerinnen und Schüler beim Ferienleseclub neue Bücher entdecken und ihre Leseabenteuer dokumentieren. Der Ferienleseclub ist Teil einer landesweiten Aktion in Schleswig-Holstein, die Kinder und Jugendliche für das Lesen begeistern möchte. Speziell für Grundschüler gibt es den „Ferienleseclub Junior“. Kinder können sich ab Dienstag, 15. Juli, in der Bibliothek anmelden und erhalten ihr Lese-logbuch. Dort tragen sie die Titel der gelesenen Bücher ein, beantworten kleine Fragen zum Inhalt oder gestalten kreative Beiträge wie Zeichnungen oder Basteleien zum Buch. Ältere Schülerinnen und Schüler können sich im digitalen Clubraum anmelden, Empfehlungen austauschen und digitale Medien wie die Onleihe für ihre Lektüre nutzen. Nach den Ferien werden alle Teilnehmenden mit einer Urkunde für ihre Leseleistung ausgezeichnet. Viele Schulen unterstützen den Ferienleseclub, indem sie erfolgreiche Teilnahmen mit positiven Bemerkungen im Zeugnis oder einem „Hausaufgabenfrei-Joker“ belohnen. Die Anmeldung ist ab Dienstag, 15. Juli, möglich, die Abgabe der Logbücher bis spätestens zum Ende der Sommerferien. Weitere Informationen und Anmeldungen sind direkt in der Kreisbibliothek Eutin erhältlich.

☐ **Kreisbibliothek Eutin, Schloßplatz 2, 23701 Eutin, Tel. 04521 788-736**

Statt Blumen: Pflegeplätze und Wohnungen für Senioren

Auf dem Gelände der ehemaligen Bad Schwartauer Traditionsgärtnerei Lindemann will die HP&P Gruppe investieren

BAD SCHWARTAU. Die Zeiten der farbenprächtigen Blumen und Pflanzen sind am Stockelsdorfer Weg vorbei. Nach fast 90 Jahren hat die Traditionsgärtnerei Lindemann im Mai für immer ihre Türen geschlossen. Nun wird auf dem gut einen Hektar großen Areal ein neues Kapitel aufgeschlagen, was auch den Charakter des Quartiers verändern wird. Bauamtsleiter Akbar Nassery ist überzeugt: „Es wird mit Sicherheit eine Aufwertung des Areals.“

Die Investoren von HP&P aus Gießen, die bereits vor Jahren das Quartier Am Hochkamp in Bad Schwartau entwickelt haben, planen auf dem ehemaligen Gärtnerei-Gelände eine Senioren- und Wohnresidenz. Ohne Gegenstimme (sechs Ja von CDU und WBS sowie fünf Enthaltungen von SPD und Grünen) wurde der vorhabenbezogene B-Plan vom Fachausschuss auf den Weg gebracht. Nun fehlt nur noch das Votum der Stadtvertretung. In 2026 könnte dann mit dem Abbruch der Gärtnerei-Gebäude begonnen werden.

Im Plangebiet soll eine Pflegeeinrichtung entstehen, welche aus einem Pflegeheim besteht mit den dazugehörigen Gemeinschaftsräumen und sozialen Anlagen (wie einer Sozialstation) und aus angegliederten betreuten Wohnungen. Darüber hinaus erfolgt die Bereitstellung eines Tagespflegeangebotes. Ferner ist ein Café vorgesehen, das den Bewohnern und deren Gästen dient; aber auch den Bewohnern von Bad Schwartau.



Auf dem Gelände der ehemaligen Gärtnerei Lindemann am Stockelsdorfer Weg in Bad Schwartau wollen Investoren ein Seniorenzentrum sowie Wohnungen mit Pflege anbieten. Foto: HP&P, Visualisierung ist hfr

Ziel ist dabei eine offene Einbindung der Anlage in den Ort. Ferner wären die Ansiedelung eines Friseurs oder einer Physiotherapie-Praxis durchaus denkbar. Die Planung sieht den Bau von circa 60 betreuten Wohnungen vor. Weiterhin entstehen 120 Pflegeplätze sowie 17 Wohnungen, in denen Ehepaare mit mindestens einer zu pflegenden Person untergebracht werden können.

„Das ist eine tolle Ergänzung für das Angebot in Bad Schwartau und insbesondere auch für

die Menschen in Cleverbrück, die auch im höheren Alter in ihrem gewohnten Umfeld bleiben können“, erklärte Carsten Dyck von der CDU. Der Ausschussvorsitzende Andreas Marks (CDU) lobte, dass auswärtige Investoren nach Bad Schwartau kommen und mit einem namhaften Partner wie Alloheim Angebote für Senioren schaffen. Die HP&P Gruppe hat in den letzten fünf Jahrzehnten über 100 Wohnquartiere für Familien und Senioren entwickelt. Alloheim ist zudem mit rund 300 Einrichtungen

der größte private Pflegeheimbetreiber in Deutschland.

Bedenken kamen indes aus Reihen der SPD, die von dem Bedarf nicht ganz überzeugt waren und an dieser Stelle lieber einen Investor für sozialen Wohnungsbau gesehen hätten. Zudem befürchtete Stefan Nehlsen, dass die Wohnungen verkauft werden könnten und sich das Angebot ob der Hochpreisigkeit nur an eine bestimmte Klientel richte. Wolf-Rüdiger Traß (WBS): „Über sozialen Wohnungsbau können wir bei städtischen, aber nicht bei



Die ehemalige Gärtnerei in Bad Schwartau ist seit Mai für immer geschlossen. Foto: Sebastian Prey

privaten Grundstücken sprechen.“ Unverständnis auch bei Valentin Simon (CDU): „Worüber reden wir hier eigentlich, wenn ein Investor in diesen Zeiten einen zweistelligen Millionenbetrag investieren will.“

Mario Simke von der Immobiliengesellschaft Sparkasse Holstein, die den Vertrieb übernimmt, stellte klar: „Die Wohnungen werden nicht verkauft. Bei der Miete wird von 14, 15 Euro pro Quadratmeter mit inkludiertem Betreuungsbedarf ausgegangen.“ Und auch in Sachen Bedarf gab es nach Vorlage einer Alloheim-Analyse keine weiteren Diskussionen. Demnach gibt es derzeit in Bad Schwartau aktuell 365 Betten für stationäre Pflege. Davon befinden sich allerdings 114 Betten in Doppelzimmern. Der Bedarf liegt laut Analyse konservativ betrachtet aktuell bei 60 Pflegeplätzen. Dieser werde aber trotz leicht stagnierender Einwohnerzahl kontinuierlich steigen und im Jahr 2040 bei circa 150 Betten liegen. **SEP**

Handyverbot im neuen Schuljahr: Das steht im Erlass

KIEL. „Schule muss ein Schutzraum sein – auch im digitalen Bereich“, sagt Dorit Stenke (CDU) – und macht jetzt Ernst. Am Montag stellte die Bildungsministerin die Grundzüge neuer verbindlicher Rahmenvorgaben zur Nutzung von Handys und anderen digitalen Endgeräten an Schulen vor.

Damit müssen nach den Grundschulen ab dem 1. August auch die weiterführenden Schulen sowie die Förderzentren die

Nutzung von Handys, Smartwatches, Tablets und Laptops bis spätestens zum Sommer 2026 reglementieren.

„Wie die konkreten Regelungen vor Ort aussehen, entscheiden die Schulen selbst“, betonte Dorit Stenke. Die Geräte können weiterhin zu Unterrichtszwecken eingesetzt werden. Es komme aber auf den richtigen Umgang an – und darum, das Handy so oft es geht auszuschalten.

Das gilt künftig bis Jahrgangsstufe 9

Sowohl im Schulgebäude als auch auf dem Pausenhof gilt künftig: Handys müssen ausgeschaltet beziehungsweise im Flugmodus sein und in der Schultasche aufbewahrt werden. Schülerinnen und Schüler dürfen digitale Endgeräte im Unterricht und bei sonstigen Schulveranstaltungen (dazu zählen auch Klassenfahrten) nur dann verwenden, wenn ihnen die Lehrkraft dies insbesondere mit Blick

auf Medienerziehung gestattet. Ausnahmen sind Notfälle, insbesondere bei Gefahren für Leben und Gesundheit: Eine Erlaubnis ist dann nicht erforderlich.

Das gilt künftig ab Jahrgangsstufe 10

Älteren Jugendlichen kann die Schule großzügigere Vorgaben machen. „Es bietet sich ein gestuftes Vorgehen an“, sagte eine Sprecherin. Dies gelte ab der Jahrgangsstufe 10 sowie darauf aufbauende

Schularten. Insbesondere in der Oberstufe und an den Berufsschulen einschließlich der Regionalen Berufsbildungszentren werde es „weitere Möglichkeiten“ für die Schüler geben, wie sie digitale Endgeräte privat nutzen können.

Schüler, die aus gesundheitlichen Gründen oder aufgrund eines sonderpädagogischen Förderbedarfs auf ein digitales Gerät angewiesen sind, dürfen durch die Regeln allerdings nicht beeinträchtigt werden.

Bürgermeisterwahl: Thomas Keller tritt nicht an

RATEKAU. Nach drei Amtszeiten und 18 Jahren als Bürgermeister der Gemeinde Ratekau ist Schluss. Beim Gemeindeempfang in der Cesar-Klein-Schule hat Thomas Keller erklärt, dass er nicht für eine weitere, vierte Amtszeit kandidieren wird.

Damit gibt er sein Amt Ende Juli kommenden Jahres ab. Ein Nachfolger soll voraussichtlich im März 2026 gewählt werden, der genaue Termin für die Bürgermeisterwahl muss aber noch festgelegt werden.

„Die Entscheidung, nicht erneut zu kandidieren, ist mir überhaupt nicht leicht gefallen“, sagt der 54-Jährige. Er schätze die gute Zusammenarbeit in der Gemeinde. „Dafür bin ich sehr dankbar und das hat mir viel Freude gemacht. Für mich ist es jetzt aber noch einmal die Chance, mich beruflich zu verändern. Ich bin gespannt auf das, was kommt, denn Konkretes gibt es noch nicht.“

Etwas Zeit bis zum neuen Lebensabschnitt ist noch. Das letzte



Dreimal wurde Thomas Keller gewählt – jetzt wird jemand anders das Amt als Bürgermeister übernehmen. Foto: Foto: Roeßler

Amts-jahr bringt einige Herausforderungen mit sich. Immerhin ist Ratekau in Sachen Schienenanbindung zum Fehmarnbelt-tunnel und der Planung eines

Bahnhofs direkt betroffen.

Zudem auf der Agenda: Der Bau des Feuerwehrhauses Seereetz, die Sanierung der Pansdorfer Sporthalle und die Brand-

schutzsanierung an der Grundschule Ratekau sowie die Erweiterung des dortigen Kindergartens. Darüber hinaus Dauerbrenner: die dringend notwendigen Straßensanierungen, die auch Ratekau beschäftigen. Die Abgabe des Bürgermeisteramtes wird weitere Folgen haben. Damit endet für Thomas Keller unter anderem auch die Aufgabe als Sprecher des Projektbeirates Feste Fehmarnbeltquerung und die Tätigkeit in der Interessenvertretung der Gemeinden. Der 54-Jährige ist Kreisvorsitzender und erster stellvertretender Landesvorsitzender des Schleswig-Holsteinischen Gemeindetages.

2008 hatte Thomas Keller sein Amt zum ersten Mal angetreten. Gegen vier Mitbewerber hatte er sich durchgesetzt. Sein Zuspriech in der Gemeinde ist über all die Jahre hoch gewesen. Als jeweils einziger Kandidat und mit der Unterstützung aller Fraktionen wurde er 2014 mit 93 Prozent Stimmen und 2020 mit 96 Prozent der Stimmen wiedergewählt. **MWE**

Ferienpass 2025 – jetzt anmelden

STOCKELSDORF. Auch in diesem Jahr gibt es wieder ein spannendes Ferienpassprogramm für alle Kinder und Jugendlichen ab sieben Jahren aus Stockelsdorf: Der Ferienpass 2025 ist da! Seit dem 30. Juni können der Ferienpass und das Anmeldeformular ganz einfach online auf der Website der Gemeinde unter <https://stockelsdorf.de/Freizeit-Kultur/Ferienpass-2025> eingesehen und ausgefüllt werden. Danach einfach ausdrucken, unterschreiben und schon ist der erste Schritt gemacht. Wer möchte, kann sich die Unterlagen auch persönlich im Rathaus (während der Öffnungszeiten) oder im Jugendzentrum (Montag bis Freitag von 15 bis 18 Uhr) abholen. Alle Kinder ab 7 Jahren, die in Stockelsdorf wohnen oder eine Schule in Stockelsdorf besuchen, können mitmachen und ihre Wunschveranstaltungen angeben. Der ausgedruckten und unterschriebenen Anmeldebogen inklusive Datenschutzerklärung muss bis spätestens 11. Juli, 15 Uhr im Jugendzentrum abgegeben werden.

Stockelsdorf bietet kostenlose Energieberatung an

Gemeinde kooperiert mit Verbraucherzentrale – Experten kommen ins Haus.

STOCKELSDORF. Steigende Energiekosten und komplexe gesetzliche Regelungen: Das Thema Energie ruft viele drängende Fragen hervor und sorgt für Verunsicherung. Ein neues Angebot soll den Menschen in Stockelsdorf nun helfen. Die Gemeinde hat mit der Verbraucherzentrale Schleswig-Holstein eine neue Kooperation zur Energieberatung vereinbart.

In der Villa Jeben (Ahrensböcker Straße 78) findet ab sofort wöchentlich eine kostenfreie, persönliche Energieberatung statt. Das Themenspektrum ist groß: Es reicht von überzogenen Stromkosten-Abrechnungen, Anbieterwechsel, Heiztechnik, Dämmung, Solaranlagen oder Kostenvorschlägen für neue Techniken bis hin zum Antrag von Fördermitteln. Auch die Beratung zu Hause ist für Ratsuchende kostenfrei.

„Gerade im Hinblick auf die beginnende kommunale Wärmeplanung freue ich mich darüber, dass die Kooperation vertieft wird“, sagt Stockelsdorfs neue Klimaschutzmanagerin Sophia Cornelißen. Eine Zusammenarbeit mit der Verbraucherzentrale gab es auch schon bisher. Laut Iris Veronica Restrepo Lopez von der Verbraucherzentrale habe es in der bisherigen dreijährigen Kooperationszeit bislang um die 600 Ratsuchende gegeben. In dieser Zahl enthalten sind aber auch die Besucher von Vorträgen.

Für kostenlose Beratungen mussten Stockelsdorfer bislang aber immer in die Verbraucherzentrale nach Lübeck fahren oder für einen Hausbesuch 40 Euro bezahlen. Die Kosten für die Hausbesuche übernimmt vorerst die Gemeinde Stockelsdorf und stellt 40 Gutscheine zur Verfügung. Die Beratung in der Villa Jeben wird



Neues Angebot in Stockelsdorf: Klimaschutzmanagerin Sophia Cornelißen (l.) freut sich über die Kooperation mit Iris Veronica Restrepo Lopez und Energieberater Ingo Sell von der Verbraucherzentrale Schleswig-Holstein.

Foto: Sebastian Prey

Dank der Förderung durch das Bundeswirtschaftsministerium finanziert. Nun gibt es jeden Mittwoch in der Zeit von 14.30 bis 18 Uhr eine Sprechstunde. Der unabhängige Energieberater Dipl.-Ing. Ingo Sell gibt im ersten Obergeschoss der Villa Jeben über der Gemeindebücherei Auskunft. Ein Fahrstuhl ist vorhanden.

Wer den Rat oder Lösungsvorschläge haben möchte, muss aber vorab einen Termin buchen. Das geht unter der Telefonnummer der Verbraucherzentrale (0451/722 48).

BERATER ERSTELLT HANDLUNGSEMPFEHLUNGEN

Neben der persönlichen Beratung in der Villa Jeben können auch Hausbesuche vereinbart werden.

Je nach Fragestellung wird die Heiztechnik oder das gesamte Gebäude überprüft. Der Berater, der nach vorheriger Terminvereinbarung vor der Tür der Ratsuchenden steht, gibt Empfehlungen zur künftigen Heizungsanlage mit erneuerbaren Energien und zur Nutzung der Sonne.

Nach der Beratung wird ein Kurzbericht mit allen relevanten Daten und Handlungsempfehlungen ausgestellt. Energieberater Sell stellt aber klar: „Wir geben nur Hilfestellungen und unterbreiten Lösungsvorschläge. Energieausweise oder Sanierungsfahrpläne erstellen wir nicht. Dafür gibt es Fachfirmen.“

Mit Stockelsdorf hat die Verbraucherzentrale nun ihren 24. Beratungsstandort in Schleswig-Holstein eingerichtet. Mit dem Ange-

bot werden auch die Ambitionen der Gemeinde in Sachen Klimaschutz untermauert. „Als Gemeinde tragen wir Verantwortung – ökologisch, ökonomisch und sozial“, sagt Bürgermeisterin Julia Samtleben (SPD). „Mit diesem Angebot schaffen wir eine konkrete, niedrigschwellige Unterstützung für alle, die ihren Energieverbrauch optimieren und aktiv zum Klimaschutz beitragen möchten.“

Für einkommensschwache Haushalte mit entsprechendem Nachweis sind alle Beratungsangebote der Verbraucherzentrale kostenfrei. Für kurze Fragen eignet sich auch die kostenlose Beratung online unter www.verbraucherzentrale-energieberatung.de oder die telefonische Kurzberatung unter der Hotline 0800/809 802 400.

Radweg an der L185 ist ausgebessert

BAD SCHWARTAU. Die lange Geschichte des kaputten Radwegs war über viele Jahre ein Ärgernis. Nun gibt es aber wohl nichts mehr zu meckern: In den letzten Wochen wurde an der knapp zweieinhalb Kilometer langen Radwegverbindung zwischen Bad Schwartau und Pohnsdorf entlang der L 185 nachgebessert. Der neue Radweg bietet mit neuer Fahrbahndecke nicht nur besseren Radfahrkomfort, sondern auch mehr Sicherheit, besonders für Schulkinder. Die Fahrbahndecke, die aus Baum-schutzgründen teilweise als Kiesweg neu angelegt war, wurde an einigen Problemstellen ausgebessert. Mehr Sicherheit bieten jetzt auch die nachgearbeiteten, abgeflachten Bankette beidseits der Fahrbahn. Mit den Restarbeiten wurde die Sanierung an der ehemals „maroden Problemstrecke“ endlich abgeschlossen. „Dies steigert die Attraktivität unseres Radweges“, lobt Umweltbeirat Rudolf Meisterjahn, der sich zudem über den Anblick der Blühstreifen entlang des Radwegs erfreut.



Sicher und schön: Der Radweg entlang der L185 zwischen Bad Schwartau und Pohnsdorf wurde nachgebessert und der Blühstreifen sorgt für einen herrlichen Farbtupfer. Foto: Umweltbeirat

Frischer Wind für Ihr Leben.

Vollgepackt mit Mehrwerten: Nutzen Sie in jeder Lebenslage die passenden Vorteile, Partner und Services.

moingiro! – das Konto für den Norden. Ein Leben lang.

moingiro.de

TAG DER OFFENEN TÜR

IM LANDTAG

13/7/2025

POLITIK IST K/EIN PONYHOF

Schleswig-Holsteinischer Landtag
Düsternbrooker Weg 70
24105 Kiel

sh-landtag.de/tdot25

10-18 Uhr

Der Lackarzt in Ihrer Nähe

Autolack-Kosmetik

Oschatz

Die professionelle Hilfe für kleine Lackschäden.

Eine kleine Beule oder Schramme im Lack? Kein Problem, das kriegen wir schnell und günstig wieder repariert.

Gewerbegebiet
Langenfelde
23611 Bad Schwartau
Redderbusch 3

Info unter
04 51 / 280 29 85

Buchen Sie Ihre Kleinanzeige unter

Tel.: 04 51/144-11 11

Pflege24Nord

24-Stunden-Betreuung in Ihrem eigenen Zuhause!
Individuelle Betreuung durch polnisches Personal!
Die bezahlbare Alternative zum Pflegeheim!
Tel. 0 41 55/4 93 99 66

LAGERVERKAUF GARTENMÖBEL GARTENGERÄTE

KVH-Kontor

Niels-Bohr-Ring 2, 23568 Lübeck, 0451/79074505
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9.00 - 18.00 Uhr, Sa. 9.00 - 14.00 Uhr

Eine kleine Anzeige.

Für eine große Tat. Werden Sie Lebensspender.

Kämpfen Sie mit uns gegen Blutkrebs. Lassen Sie sich jetzt als Stammzellspender registrieren. Alle Infos zur Stammzellspende finden Sie unter www.dkms.de.

DKMS Deutsche Knochenmarkspenderdatei gGmbH

Wir besiegen Blutkrebs.

Unsere Sommerangebote

35 %

auf den Nählohn Ihrer neuen Dekoration

- nicht in bar auszahlbar oder mit anderen Aktionen kombinierbar
- Angebot gilt bis 30.08.2025
- Rabatt nur für Neubestellungen

Wir waschen Gardinen

35 %

auf maßgefertigte Plissees, ausgewählte Kollektion

- nicht in bar auszahlbar oder mit anderen Aktionen kombinierbar
- Angebot gilt bis 30.08.2025
- Rabatt nur für Neubestellungen

Rabatt nur gegen Vorlage dieser Anzeige bei der Bestellung

Schwartauer Allee 13a-15 · 23554 Lübeck
5 Parkplätze vor den Schaufenstern · Haltestelle Wickedestr. Linie 1 + 10
Montag - Freitag 10.00 - 18.00 · Sonnabend 10.00 - 13.00
Tel. 0451-43115 · www.gardinen-schlichting.de

Neuer Seniorenbeirat gewählt

STOCKELSDORF. Ende Juni fand die Seniorenbeiratswahl in Stockelsdorf statt. 5.360 wahlberechtigte Bürgerinnen und Bürger waren aufgerufen, ihre Stimme abzugeben. Den fünf Mitgliedern des bisherigen Seniorenbeirats, die sich zur Wiederwahl gestellt haben, haben die wahlberechtigten Stockelsdorfer Seniorinnen und Senioren ihr Vertrauen ausgesprochen und diese wiedergewählt. Heidemarie Bößenroth, Matthias Bößenroth, Jürgen Fischer, Monika Rothe und Eveline Wöelke werden auch in der neuen Wahlperiode die Interessen der Seniorinnen und Senioren wieder vertreten. Neu in den Seniorenbeirat gewählt wurden Hans-Joachim Griebenow, Christa Jäpel, Frank Passow und Martina von Engeln-Amen. Als Nachrücker ist Jörg Hansen gesetzt.

Chanson-Abend im Schloss

OSTHOLSTEIN. Am Sonntag, 13. Juli, lädt der Schauspieler und Sänger Dirk Schäfer mit Akkordeonist Karsten Schnack zu einem Chanson-Abend in den Rittersaal des Eutiner Schlosses ein. Ab 17 Uhr erklingen Chansons von Jacques Brel, Edith Piaf, Georges Brassens und Boris Vian in deutschen Nachdichtungen von Schäfer und Geneviève Granier-Nerlich. Die Übersetzungen machen den besonderen Humor, die Ironie und die tiefen Sehnsüchte der Lieder auch ohne Französischkenntnisse erlebbar. Der Abend verbindet Musik und Schauspiel zu einem besonderen Chansonerlebnis. Der Eintritt kostet 22 Euro, für Mitglieder 20 Euro, Jugendliche bis 18 frei. Ticketverkauf im Schlossshop.

Tierärzte warnen: Hundemalaria durch Zecken

In der Neustädter Tierklinik häufen sich die Fälle – Der Verlauf ist oft dramatisch – Zeckenschutz ist einzige Prophylaxe.

OSTHOLSTEIN. Ein Hund wird auf dem Arm seiner Besitzerin in die Tierklinik Neustädter Bucht gebracht. Er hat tagelang nicht gefressen, hat hohes Fieber, ist stark geschwächt. Tierärztin Katharina-Majanne Walch nimmt dem Vierbeiner Blut ab und sieht schon unter dem Mikroskop: Der Hund hat sich mit Babesiose infiziert. Die Krankheit wird durch Zecken übertragen und umgangssprachlich als Hundemalaria bezeichnet. „Bisher kam sie nur in Südeuropa vor“, sagt die Tierärztin. „Aber jetzt häufen sich die Fälle hier im Norden.“ Die Ärzte der Klinik sind alarmiert, rund zehn Fälle haben sie in diesem Jahr bereits behandelt, ein Tier hat die schwere Krankheit nicht überlebt. „Sonst waren es vielleicht zwei im Jahr. Und in denen hatten sich die Tiere auch nicht hier in Ostholstein infiziert.“

TIERE INFIZIERTEN SICH IN OSTHOLSTEIN

Jetzt ist das anders, betroffen sind Tiere, die ausschließlich in Ostholstein unterwegs waren. Unter anderem der Klimawandel, aber auch Importe von Hunden aus Risikogebieten sorgen für eine höhere Gefahr. Besonders tückisch: die Infektion zeigt sich manchmal nach wenigen Tagen, kann aber auch nach drei bis vier Wochen erst Symptome bilden. Wie kritisch es um ihr Tier steht, ist vielen Besitzern anfangs meist gar

nicht bewusst. „Dabei sind die Hunde oft bereits schwer krank und Intensivpatienten“, sagt Walch. In fast allen Fällen mussten die Vierbeiner stationär in der Klinik bleiben, die meisten von ihnen sogar Bluttransfusionen bekommen. Denn die Krankheit sorgt schnell für eine Blutarmut. Der Grund dafür: Der Parasit, den die Zecke überträgt, befällt die roten Blutkörperchen. Nach uns nach werden so die Zellen zerstört. Auch Leber und Niere sind vom Befall betroffen. „Wir behandeln zunächst mit einem Medikament die Infektion“, sagt die Tierärztin. „Dazu bekommen die Hunde natürlich Begleitmedikamente gegen die Übelkeit und für ihr Immunsystem.“ Wie das Tier die schwere Erkrankung übersteht, hängt von vielen Faktoren ab. Junge und fitte Hunde sind mehrheitlich schneller wieder auf den Beinen. Ältere brauchen länger, in einigen Fällen kann die Infektion sogar zum Tod führen. Die Sorge, dass die Fälle weiter zunehmen werden, ist in Neustadt groß. Am Ende gibt es aber nur eine Prophylaxe: wirksamer Zeckenschutz. „Den empfehlen wir wirklich dringlich. Dabei ist es egal, ob er in Tablettenform, als Spot-on oder mit einem Zeckenhalsband verabreicht wird“, sagt Katharina-Majanne Walch. Nötig ist der Schutz mittlerweile ganzjährig. „Zecken überstehen so-



Katharina-Majanne Walch ist Tierärztin in der Tierklinik Neustädter Bucht und warnt vor Hundemalaria. Foto: Maïke Wegner

gar kurzen Frost und sind daher immer aktiv“, sagt die Tierärztin. Naturmittel wie Kokosöl oder Bern-

HUND NACH JEDEM SPAZIERGANG ABSUCHEN

Außerdem hilft es, den Hund nach jedem Spaziergang abzusuchen – das gilt insbesondere im Urlaub, wenn dieser in warmen Gefilden gemacht wird. Wie wichtig der Schutz ist, zeigen die Fälle an der Tierklinik Neustädter Bucht. 90 Prozent der mit Babesiose eingelieferten Hunde hatten keinen Zeckenschutz. Dieser hätte vermutlich Schlimmeres verhindert. Das Mittel wehrt oder tötet die Zecke ab, bevor diese den Erreger übertragen kann. Menschen müssen sich übrigens keine Sorgen machen, wenn ihr geliebter Vierbeiner infiziert ist: Auf sie ist die Krankheit vom Hund nicht übertragbar, auch Katzen sind in nur äußerst seltenen Fällen davon betroffen. **MWE**

So erkennen Sie Hundemalaria

Erstes Warnzeichen ist es, wenn der Hund Fieber bekommt und allgemein schwach wirkt. Auch Appetitlosigkeit sollte den Halter aufmerksam sein lassen. Bei der Infektion werden zudem häufig die Schleimhäute im Maul und an den Augen blass, außerdem ist der Urin häufig dunkel bis rötlich gefärbt. Treten diese Symptome auf, sollte sofort ein Tierarzt aufgesucht werden

Top-Tagesfahrten im Norden!

Mit modernen Fernreisebussen ab Lübeck, Bad Schwartau und Eutin

REISEBÜRO
Behrens



Hanse-Sail Rostock

Genießen Sie eines der größten Segel- und Volksfeste der Welt im Stadthafen Rostock (mindestens 2 Stunden Aufenthalt) und im Seebad Warnemünde (mindestens 2 Stunden Aufenthalt). Freuen Sie sich auf das bunte Treiben an Land und auf dem Wasser.

Reisetermine 2025:
• Do., 07.08. • Sa., 09.08.

pro Person nur
€ 29.90




„Zur Blüte in die Heide“
mit Mittagessen und herrlicher Kutschfahrt

Schalten Sie ab, vergessen Sie den Alltagsstress und kommen Sie mit uns zur Heideblüte in den berühmten Naturschutzpark „Lüneburger Heide“. Im malerischen Heidedorf Undeloh laden wir Sie auf ein leckeres Mittagessen (2-Gang-Menü) ein und unternehmen gemeinsam eine Kutschfahrt durch die Heide, ebenfalls im Preis enthalten.

Reisetermine 2025:
• Di., 12.08. • Mo., 18.08. • Mi., 20.08.

pro Person nur
€ 69.90



Schwedenfest in Wismar mit Hafenrundfahrt

Mit dem Schwedenfest wird alljährlich an die 155-jährige Zugehörigkeit Wismars zu Schweden erinnert. Ein Wochenende lang feiert Wismar ein erlebnisreiches, historisches Stadtfest mit Gästen aus aller Welt. Nach Ankunft in Wismar unternehmen Sie eine 1-stündige Hafenrundfahrt und haben anschließend viel Freizeit auf einem der größten Schwedenfeste außerhalb Schwedens.

Reisetermin 2025:
• So., 17.08.

pro Person nur
€ 49.90



„Bremen Tattoo“ mit 10 Nationen!
Inklusive Eintrittskarte PK 3 um 15.00 Uhr

Mit weit mehr als 700 Teilnehmern aus mehr als 10 Nationen geht das „Bremen-Tattoo“ 2026 an den Start mit einer weltweit einzigartigen Musikshow der Spitzenklasse mit Top-Musikern, Tanz und Gesang. (höherwertige Eintrittskarten gegen Aufpreis buchbar)

Reisetermin 2026:
• So., 18.01.

pro Person nur
€ 99.90



Weltvogelpark Walsrode inkl. Eintritt

Über 4.000 Vögel, 650 Arten aus allen Kontinenten der Welt warten in einer der herrlichsten Gartenlandschaften Deutschlands auf Sie. Die einzigartige Park- und Gartenlandschaft erstreckt sich über 240.000 Quadratmetern und lädt dazu ein, die Geheimnisse der Vogelwelt zu erkunden. Busfahrt und Eintritt inklusive, Aufenthalt 4-5 Std.

Reisetermin 2025:
• Mi., 13.08.

pro Person nur
€ 54.90




Nord-Ostsee-Kanalfahrt mit dem Raddampfer „Frey“
Inklusive Busfahrt ab/bis Hohenhörn oder Kiel (je nach Termin)

Erleben Sie die Atmosphäre des 120 Jahre alten stilvollen Raddampfers „Frey“. Genießen Sie während der Fahrt das Brunchbuffet an Bord inkl. Kaffee, Tee, Saft, Wasser sowie am Nachmittag ein Kuchenbuffet.

Reisetermine 2025:
Hohenhörn – Kiel: • Do., 31.07. • Mi., 06.08. • Mi., 03.09.
Kiel – Hohenhörn: • Sa., 27.09. • Di., 07.10.

pro Person nur
€ 119.90



Küstentörn mit großem Frühstücksbuffet
Kombinierte Bus- & Schiffsreise mit den TT-Line-Fährschiffen

Fahrt entlang der Küste von Travemünde mit der TT-Line nach Rostock. Genießen Sie das Frühstücksbuffet an Bord. Busfahrt in die Hansestadt Rostock zum Stadtbummel.

Reisetermine 2025:
• Do., 11.09. • Do., 09.10.

pro Person ab
€ 69.90



Helgoland mit dem „Halunder-Jet“ ab Hamburg
mit mehrstündiger Insel-Freizeit

Willkommen an Bord des größten & schnellsten Katamarans in der Deutschen Bucht. Erleben Sie Komfort & Schnelligkeit hautnah. Sie bekommen fest reservierte Plätze an Bord während der 3,5-stündigen Überfahrt. Kein Ausbooten erforderlich, der Jet landet direkt am Südhafen.

Reisetermin 2025:
• Fr., 11.08. p.P. € 149,90
• Mo., 15.09. p.P. € 119,90
• Mo., 06.10. p.P. € 119,90

pro Person ab
€ 119.90

Mindestteilnehmerzahl 30 Personen. Für Mobilitätseingeschränkte Personen nicht geeignet. Personalausweis erforderlich.

„Sinnenpark Mobil“ in Lübeck

LÜBECK. Eine besondere Reise in die Welt der Bibel erwartet Besucherinnen und Besucher vom 6. bis 18. Juli in der Dreifaltigkeitskirche in Lübeck-Kücknitz: Der „Sinnenpark Mobil“ macht erstmals Halt in der Hansestadt. Bei geführten Rundgängen lädt die Ausstellung dazu ein, in das Leben Jesu einzutauchen. Die Touren können über www.sinnenpark.de/kuecknitz gebucht werden.

„Es geht darum, Jesus als Menschen besser kennen zu lernen und sich zu fragen, was sein Leben und Wirken für das eigene Leben bedeuten kann“, sagt Ingrid Schwan. Sie ist die Initiatorin des Projekts und hat sich dafür eingesetzt, dass der „Sinnenpark mobil“ nach Lübeck kommt. I

Der „Sinnenpark“ möchte erlebbar machen, wie Jesu Taten vor 2000 Jahren das Leben der Menschen geprägt haben. Eine Tour dauert rund 50 Minuten.

Die geführten Touren durch den „Sinnenpark“ finden vom 6. bis 18. Juli statt. Tickets (Kinder 2 Euro, Erwachsene 4 Euro; Gruppen ermäßigt) sind ausschließlich unter www.sinnenpark.de/kuecknitz erhältlich. Dort gibt es auch weitere Informationen und Einblicke in das Projekt.

Wer zu den ersten gehören möchte, die in die Welt Jesu eintauchen, ist am 6. Juli um 11 Uhr zum Eröffnungsgottesdienst eingeladen, der bei gutem Wetter vor der Dreifaltigkeitskirche gefeiert wird. Im Anschluss, um 12 Uhr, kann man ohne vorherige Anmeldung an der ersten Tour teilnehmen.

Ideen für Klimaschutz gesucht

Gemeinnützige Sparkassenstiftung vergibt Preis zum dritten Mal.

LÜBECK. „Wer was tut, tut gut“, steht auf einem der Lkw der Lübecker Entsorgungsbetriebe (EBL). Die Buchstaben sind groß und bunt. Groß ist auch das Engagement der Gemeinnützigen Sparkassenstiftung zu Lübeck. In Kooperation mit den EBL will sie den Klima- und Umweltschutz ankurbeln.

Zum dritten Mal vergibt die Stiftung ihren mit 10.000 Euro dotierten Klimaschutzpreis. In ihrer Ankündigung dazu fragt sie provokativ: „Ist Klimaschutz out?“ Angesichts vieler globaler Krisen scheint der Klimaschutz an Bedeutung verloren zu haben, so die Stiftung.

Aktuell bahne sich ein Hitzesommer an, heißt es weiter. Um weitere Naturkatastrophen einzudämmen und gesteckte Klimaziele zu erreichen, benötige es entschiedenes Handeln. „Unser Stiftungsjahr 2025 steht ganz im Zeichen des Klima- und Umweltschutzes“, sagt Frank Schumacher, Vorstandschef der Stiftung.

„Im Idealfall trägt der Preis dazu bei, die Menschen weiter zu sensibilisieren und ein vielfältiges Umweltengagement zu wecken. Als Stadt am Meer ist Lübeck direkt von den Auswirkungen des Klimawandels betroffen und daher besonders gefordert, sich mit wirkungsvollen Lösungsvorschlägen auseinanderzusetzen“, sagt Schumacher.

Ab sofort gilt die Bewerbungsphase. Das Online-Formular ist auf der Stiftungsinternetseite www.gemeinnuetzige-sparkassenstiftung-luebeck.de/startseite



Auftakt des 3. Klimaschutzpreises: Frank Schumacher, Vorstandsvorsitzender der Gemeinnützigen Sparkassenstiftung (l.), und Mathias Mucha, Direktor der Entsorgungsbetriebe Lübeck, wollen das Umweltengagement sichtbar machen. Foto: Lutz Roeßler

tefreigeschaltet.

Kooperationspartner sind die EBL mit dem Schwerpunkt auf Abfallvermeidung, Recycling und Umweltpädagogik, so Schumacher. Mathias Mucha, Direktor der EBL, sagt über die Zusammenarbeit: „In unserem Selbstverständnis als Umweltdienstleister der Stadt sind Ressourcenschonung, Kreislaufwirtschaft und Umweltbildung im Fokus unserer täglichen Arbeit. Ziel ist es, nachhaltiges Handeln in der Breite der Gesellschaft zu stärken.“

Der Slogan wird nicht nur Plakate und Postkarten zieren, auch zwei Müllwagen der Entsorgungsbetriebe. „Hinter dem Aufruf verbirgt sich eine Recycling- und Mitmachaktion, die im Laufe der Bewerbungsphase eine Eigendynamik entwickeln soll“, erklärt Schumacher die Idee.

„Wir wollen Lübecker Akteure aus Politik, Wirtschaft, Kultur, Sport, Umwelt und dem Sozialbereich für den Klimaschutz gewinnen und eine Gemeinschaftsaktion auf die Beine stellen, die unsere Ausschreibung begleitet. Jeder Beitrag zählt.“

Mit dem Preis werden vorbildliche und zukunftsorientierte Initiativen und Projekte ausgezeichnet. Gesucht sind fortschrittliche Beiträge aus allen Klimaschutzbereichen wie Bewusstseinsbildung, Ernährung, Erneuerbare Energien, Energieeffizienz, Mobilität, Natur- und Artenschutz oder Abfallvermeidung und Recycling.

„Unser Preis richtet sich an Lübecker, deren Initiativen zur Nachahmung anregen“, betont Schumacher. „Dabei geht es auch um Mutmacher. Viele Menschen fühlen sich überfordert. Es

bleibt die Frage: Was kann ich konkret tun?“ Inspiration lieferten vergangene Preise, wie etwa Foodsharing-Konzepte, Gartenprojekte, Müllsammelaktionen oder energetische Sanierung von Sportstätten.

Bewerbungen können in zwei Kategorien eingereicht werden: Neben gemeinnützigen Organisationen und Vereinen sowie Kindergärten, Schulen und Hochschulen (Kategorie 1) sind auch Privatpersonen und Haushalte gefragt (Kategorie 2). Die Bewerber müssen in Lübeck ansässig sein.

„Ich bin gespannt, was für Bewerbungen eingereicht werden“, sagt Clara Egehav. Die 15-Jährige ist Mitglied der Kinder- und Jugendjury der Stiftung. Die Bekanntgabe der Gewinner erfolgt Mitte November im Rahmen einer Preisverleihung. JAC

Musikschule feiert Sommerfest

LÜBECK. Zum Sommerfestival lädt die Lübecker Musikschule der Gemeinnützigen, Rosengarten 14-18, am Samstag, 19. Juli, von 14 bis 21 Uhr ein. Das Gelände in der Altstadt verwandelt sich in eine Open-Air-Bühne – der Eintritt ist frei. Über 100 Mitwirkende präsentieren auf zwei Bühnen ein vielfältiges Musikprogramm mit Solisten, Bands und Ensembles. Ob Klassik, Pop oder Jazz – für jeden Musikgeschmack ist etwas dabei. Das Festival richtet sich an Familien, Musikfreunde und Neugierige jeden Alters. Für das leibliche Wohl sorgt erneut ziggy's Bar. Neben den musikalischen Darbietungen haben Besucherinnen und Besucher die Chance, mit Dozentinnen und Dozenten ins Gespräch zu kommen und sich über Unterrichtsangebote zu informieren. In entspannter Festivalatmosphäre will die Musikschule Begegnungen fördern und ihre Vielfalt zeigen.

Workshop für Berufsrückkehrer

LÜBECK. „Verborgene Potenziale entfalten – Wiedereinstieg nach der Berufspause“ ist der Titel eines Workshops am 10. Juli. Referentin ist Kerstin Tanneberg, Wirtschaftspsychologin und Kommunikationsexpertin. Andrea Schlichting erläutert, wie die Arbeitsagentur auf dem beruflichen Weg unterstützen kann. Der Workshop findet von 9 bis 12.30 Uhr im Sitzungssaal der Agentur für Arbeit Lübeck, Hans-Böckler-Str. 1, statt. Interessierte können sich bis 6. Juli per E-Mail an Luebeck.BIZ@arbeitsagentur.de anmelden.

Nicht verpassen! Ab sofort!

Groß Grönau und Scharbeutz jeden Sonntag von 11-16 Uhr und Harmsdorf von 10-13 Uhr

Bis zu **50%** Rabatt auf alle Sommerblumen

egesagarten Gärtnerei Aeschlimann

Werden Sie Fan unserer Seite!

Harmsdorf, Dorfstr. 12-14,
An der Gärtnerei 1, Groß Grönau,
Gronenberg/Scharbeutz, Dorfstr. 2a,

Tel.: 0 45 41/85 82 13
Tel.: 0 45 09/79 99 19
Tel.: 0 45 24/90 02 00

www.gaertnerei-aeschlimann.de

Mo.- Fr. 9-18 Uhr
Mo.- Fr. 9-19 Uhr
Mo.- Sa. 9-18 Uhr

Sa. 9-16 Uhr
Sa. 9-18 Uhr

So. 10-13 Uhr
So. 11-16 Uhr
So. 11-16 Uhr

FINDE DEINEN
TRAUMJOB
IM NORDEN

KÜSTENFISCHER.DE

J. G. NIEDEREGGER
GmbH & Co. KG

Ausbildung zum
Industriekaufmann
(m/w/d)

Vollzeit

Lübeck

Landespolizeiamt
Schleswig-Holstein

Ausbildung zur
Polizeivollzugs-
beamtin / zum
Polizeivollzugs-
beamten (m/w/d)

Vollzeit

Lübeck

KOLK 17 gGmbH
Figurentheater &
Museum

Mitarbeiter:in im
Marketing (m/w/d)

Teilzeit

Lübeck

Prehn Stamer
Schumacher
Rechtsanwälte
Partnerschaft

Rechtsanwalts-
und/oder Notarfach-
angestellte (m/w/d)

Teilzeit/Vollzeit

Lübeck

Technische
Hochschule Lübeck

Lehrkraft für
besondere Aufga-
ben (m/w/d) für den
Bereich Grundlagen
der Informatik

Vollzeit

Lübeck

Autohaus Reköndt
Inh. Michael Petitjean
e. K.

Kfz-Mechatroniker
(m/w/d)

Vollzeit

Lübeck

Heinrich Rosenberg
GmbH & Co. KG

Kauffrau /
Kaufmann für Büro-
kommunikation
(w/m/d)

Teilzeit/Vollzeit

Lübeck

14.243 Stellen
und 6.553
Arbeitgeber
warten
auf Dich.

Mehr Barrierefreiheit am Ostseestrand

Travemünder Kurbetrieb stellt geplante Maßnahmen vor – Selbsttest der Grünen Auslöser.

TRAVEMÜNDE. Der Rollstuhl-Selbsttest, den die Lübecker Grünen im vergangenen Sommer in Travemünde gemacht haben, trägt Früchte: Der Kurbetrieb hat jetzt im Ausschuss erste Maßnahmen angekündigt.

Die Fraktion hatte Mängel bei der Barrierefreiheit im Ostseebad festgestellt. Daraufhin setzten sich die Grünen für einen entsprechenden Bürgerschaftsbeschluss ein, der eine Mehrheit bekam.

Die Stadtverwaltung hat den Politikern nun einen Bericht vorgelegt, der darlegt, was seitdem passiert ist. Als Seeheilbad verfolge Travemünde seit jeher das Ziel einer barrierefreien Bauausführung, heißt es darin. Dennoch sei es ratsam, die vorhandenen Einrichtungen regelmäßig auf eine optimale Barrierefreiheit zu überprüfen. „Der Bürgerschaftsbeschluss liefert hierzu den aktuellen Anlass.“

Im März hat der Kurbetrieb zu einem Workshop unter anderem mit Vertretern der DLRG, der Strandkorbvermietungen, des Behindertenbeirates, der Travemünder Wirtschaftsgemeinschaft, des Ortsrates und der Lübeck und Travemünde Marketing GmbH eingeladen. Zahlreiche Maßnahmen wurden erörtert, unter anderem barrierefreie Strandkörbe, Duschen und Strandzugänge bis an die Wasserkante. Zudem gab es das Anliegen, verstärkt Behindertenparkplätze auszuweisen. Es soll darüber hinaus mehr Informationen für Menschen mit Einschränkungen geben.

Die Grünen haben im vergangenen Sommer die Barrierefreiheit in Travemünde getestet. Foto: Agentur 54°

Einige Maßnahmen könnten noch 2025 umgesetzt werden, heißt es im Bericht. „So können die ersten Strandzugänge, die bis ans Wasser führen, in diesem Jahr auf dem Priwall und der Stadtseite realisiert werden.“ Zwei Vermieter hätten bereits barrierefreie Strandkörbe angeschafft, sagte Kurdirektor Uwe Kirchhoff im Ausschuss. 5000 Euro kosten die pro Stück. Im Wirtschaftsplan des Kurbetriebs sind für das kommende Jahr 150.000 Euro für die Barrierefreiheit reserviert. „Das Thema ist uns allen wichtig“, sagte Uwe Kirchhoff. „Der Weg ist das Ziel. Wir werden nie fertig sein.“

Grünen-Politiker Helmut Müller-Lornsen, der mit seinen Fraktionskollegen den Stein ins Rollen gebracht hatte, ist zufrieden. „Die 150.000 Euro finde ich großartig und einen Schritt in die richtige Richtung.“ Bei Kleinigkeiten wie der Absenkung von Bordsteinen und der Verbesserung von Ausschilderungen hofft er auf mehr Tempo. „Da ist noch nicht so viel passiert.“

HVS

Putzperle
für Apartmentreinigung
gesucht!

Normale Reinigungsarbeiten,
jeden Sonntag v. 8:00 – 13:00 Uhr
Lübeck St., nahe Bahnhof,
deutschsprachig, mit Anmeldung
Tel.: 0171 3230252

Su. Treppenhausreinigungskraft m.
FS. Firma Willemeit ☎ 0171-5213822

Hausmeister-in für Lübecker Altstadt-
haus gesucht. ☎ 0178/7223300

Suche Rentner für Zulassungsservice
auf 560€-Basis FS erforderlich, PKW
wird gestellt. ☎ 0451/54020

Gartenhilfe m. handwerkli. Fähigkeiten
2x/Wo. in HL gesucht. ☎ 0451/50942

„Danke für alles!“

SOS
KINDERDÖRFER
WELTWEIT

www.sos-kinderdoerfer.de

WIR SIND NACHHALTIG

Bei der Herstellung von Zeitungsdruck-
papieren wird nahezu 100% Altpapier
eingesetzt.

wochen
spiegel

Quelle: BDZV

Eigenes Geld
verdienen,
Träume ver-
wirklichen!

Wir suchen Zusteller.
Der perfekte Nebenjob
für junge Leute*.

wochen
spiegel

Melde dich unter Telefon: 0451 / 144-1858

*Schüler zwischen 13 und 17 Jahren.

MIETEN SIE UNSERE SEMINARRÄUME FÜR IHRE VORTRÄGE & WEITER- BILDUNGEN!

**Sie planen eine Fortbildung, ein
Seminar oder einen Workshop?
Dann sind Sie bei uns genau richtig!**

FOLGENDE LEISTUNGEN KÖNNEN WIR IHNEN ANBIETEN:

- Räumlichkeiten im 1. OG, mit Fahrstuhl und barrierefreiem Zugang
- 2 Schulungsräume, 40 m² & 120 m², Trennwand entfernbar
- 35 Tische, 70 Stühle (erweiterbar auf 100 Stühle)
- Neuestes technisches Equipment
- Im Erdgeschoss steht ein weiterer 18 x 6 m langer Raum zur Verfügung, der genutzt werden kann
- Auf Anfrage sind Getränke & Catering zubuchbar
- Verkehrsgünstige Lage (Abfahrt BAB 20 Lübeck-Genin)
- Parkplätze stehen zur Verfügung



**OSTSEE-MEDIZINTECHNIK GMBH
SCHULUNGSZENTRUM**
Estlandring 7 | 23560 Lübeck
Tel 0451 – 290 71 50
vermietung@ostsee-mt.de

Für mehr Infos:



 **OSTSEE MEDIZINTECHNIK**
SCHULUNGSZENTRUM

**JETZT SCHULUNGSRaum MIETEN
UND WISSENSRäume SCHAFFEN!**



MODERNE & VERKEHRSGÜNSTIG GELEGENE SCHULUNGSRÄUME!

Ostsee-Medizintechnik bietet mehr als die bekannten Leistungen eines Sanitätshauses:

Neben den Werkstätten für Orthopädietechnik und Orthopädie-schuhtechnik in unserer Zentrale in Lübeck verfügen wir über ein modernes Seminarzentrum mit hellen, barrierefreien und freundlich gestalteten Räumen – ideal für medizinische Fortbildungen, Workshops und Schulungen aller Art.

Neben unserem eigenen Fortbildungsangebot stellen wir diese Räumlichkeiten auch externen Unternehmen und Organisationen zur Verfügung. Profitieren Sie von moderner Technik, flexibler Raumgestaltung, guter Erreichbarkeit und Parkplätzen direkt vor Ort.

Ob Sie Vorträge halten oder Ihr Team auf den neuesten Stand bringen möchten – wir bieten Ihnen die passende Infrastruktur und unterstützen Sie mit Erfahrung, innovativen Lehrmethoden und aktuellem Know-how.

**Mieten Sie unsere Räume – und schaffen Sie
Raum für Wissen! Ob für ein paar
Stunden oder den ganzen Tag – wir freuen
uns, wenn Sie bei uns Gast sind!**

KONTAKTIEREN SIE UNS – WIR BERATEN SIE GERN ZU VERFÜGBARKEIT, AUSSTATTUNG UND KONDITIONEN!

Für Sie vor Ort: Seit 30 Jahren sind wir Spezialist im Orthopädietechnik-Handwerk und bieten Ihnen die gesamte Leistungspalette eines Sanitätshauses!

UNSERE SANITÄTSHÄUSER IN IHRER NÄHE:

LÜBECK
Estlandring 7
Tel. 0451 290 71 50

LÜBECK
Schlutuper Str. 7
Tel. 0451 582 412 88

LÜBECK
Moislinger Allee 6b
Tel. 0451 498 25 43

TRAVEMÜNDE
Am Dreilingsberg 7
Tel. 04502 880 97 07


TIMMENDORFER STR.
Birkenallee 1
Tel. 04503 898 98 72

EUTIN
Elisabethstr. 16-18
Tel. 04521 794 18 09

www.ostsee-medizintechnik.de




ärmel- loser Umhang		Verfall, Zerfall	Ehe- schlie- bung		Solo- stück in der Oper	Enzym	Baum- woll- hemd		hasten		altes Maß des Luft- drucks		Vorname der Autorin Danella		ostchine- sische Provinz	Jung- eisbär im Berli- ner Zoo		tätiger Vulkan auf Sizilien		von eigen- artigem Reiz	Stadt in Nieder- sachsen	ältere physikal. Energie- einheit	flüstern		Teil der Bibel (Abk.)
							Hinter- list											wasser- abwei- sendes Gewebe							
ver- steckt			Apfel- wein (franz.)				Roman von King		unterer Offiziers- dienst- grad									Gewalt- akt, Anschlag		streng, nicht heiter					
					Angeh. e. nord- afrik. Volkes	US-kana- discher Grenz- see					griechi- scher Buch- stabe				unge- zogen (Kind)							Frauen- name		Insel vor Marseille	
Gleis- umstell- vorrich- tung			Rechts- vor- schrift	Hilfe, Unter- stützung							ersatz- weise								Mauer- putz		See- lachs- art				
fest über- zeugt		beweg- liche Verbin- dung															nicht diese	erforder- liche Menge							
						geome- trische Figuren															arabisch: Sohn				Stellung beim Schach
				Wein- trauben- ernte	ein Sommer- café																	Ent- zündung der Talg- drüsen		diffizil, schwie- rig	
zusam- men mit, samt	Krimi- neller	portugie- sische Insel- gruppe		ohne Inhalt													Unter- nehmer	US- Schau- spieler (Warren)		Sänger der 60er (Paul)					
Strom- quelle																									
				Band, Gürtel	spa- nisch: ja																	plastis- ches Bildwerk	engl. Fürwort: es		
ein Musikstil			Schiffs- anlege- platz																						Lebens- ende
Zeugnis- note					nervöses Muskel- zucken																	häufig			
gewin- nen			den Weg ebnen		helles engli- sches Bier																				
Partei- zeitung	eifrig	alle zwei				austra- lischer Filmstar (Nicole)																			Haut- ekzem
					Grund	röm. Zahl- zeichen: sechs	derart	poetisch: Abstam- mung		Frauen- name				Back- gewürz	griechi- sche Vorsilbe: außen	musika- lischer Halbton	deutsche Schau- spielerin				kleine Wasser- läufe		Insel vor Dal- matien (Ital.)		
starkes Ver- langen		eine Hallig		beab- sich- tigen															Bücher- gestell		Spalt- werk- zeug				
						künst- liche Welt- sprache		großes Ansehen		nicht rechts						eine Sunda- insel	ein Getränk (Kw.)	roman- tisches Liebes- erlebnis							
Ort der Ver- damm- nis							Platz- deck- chen	Prophet im A.T.					ein Gesetz- buch (Abk.)	jede, jeder					Binnen- ge- wässer				Nacht- mahr, Drude		
			Abk.: ad acta		hindu- istischer Eremit					weib- licher franz. Artikel	Kegeln				die ,ewige Stadt'					Kfz-Z. Steinfurt	Presse- arbeit (engl. Abk.)		Ausruf der Überra- schung		
Lehns- arbeit			größter Erdeil				Schiffs- geländer										Straßen- belag								
ge- lassen, be- herrscht						narko- tisiert									Beförde- rungs- mittel im Kaufhaus										




Widder
21.03. - 20.04.

Lassen Sie sich nicht zu etwas überreden, das Ihnen gegen den Strich geht! Ein delikates Problem regeln Sie souverän. Gut fürs Selbstvertrauen. Sie müssen lernen, öfter nein zu sagen!




Stier
21.04. - 20.05.

Nicht ungeduldig sein – Gelassenheit macht Sie stark. Nur Durchhaltevermögen zahlt sich derzeit aus. Warten Sie mit wichtigen Projekten nicht bis zum Sankt-Nimmerleins-Tag.




Zwillinge
21.05. - 22.06.

Ihr Kuschelkonto ist im Minus. Signalisieren Sie das Ihrem Partner. Sie fallen in der Chefetage auf – positiv! Eine Freundschaft macht Stress – aber das gehört dazu!




Krebs
22.06. - 22.07.

Sie lassen sich einwickeln, das ist bequem. Aber ein böses Erwachen kann folgen. Ihre Sorgfalt führt zum Erfolg. Ein Extraplob wäre verdient. Finanzielles kann schnell zu Streit führen.




Löwe
23.07. - 23.08.

Ihr Partner verunsichert Sie. Bleiben Sie bei Ihrem Standpunkt. Sie erledigen Ihren Job gewissenhaft. Das wird honoriert. Gönnen Sie sich abends Dinge, die das Leben versüßen!




Jungfrau
24.08. - 23.09.

Die Liebe geht den Bach herunter, wenn Sie nicht aufmerksamer sind! Trotz positiver Rückmeldungen: Gehen Sie den Job nicht zu locker an. Sie fühlen sich gekränkt. Aber war das beabsichtigt?




Waage
24.09. - 23.10.

Ihr Liebestief hat ein Ende. Neue Beziehungen stehen unter einem guten Stern. Keine Extratouren: Leisten Sie nur das Verlangte! Zeit für einen kleinen Break vor dem Urlaub!




Skorpion
24.10. - 22.11.

Sie stehen immer mit beiden Beinen auf der Erde. Lassen Sie mal große Gefühle zu! Prüfen Sie genau, mit wem Sie sich einlassen. Gespräche mit Freunden sind derzeit besonders intensiv.




Steinbock
22.12. - 20.01.

Sie lassen sich von Ihrem Partner verwöhnen – gut so! Halten Sie sich mit Kritik zurück, sonst ecken Sie an. Sie laufen Gefahr, Ihre Lebensziele aus den Augen zu verlieren!




Schütze
23.11. - 21.12.

Ihre Ausstrahlung öffnet Herzen. Aber auch die richtigen? Nicht die Flinte ins Korn werfen, die Aussichten bessern sich. Sie lassen sich von Skeptikern allzu oft bremsen.



Wassermann
21.01. - 19.02.

Halten Sie mit Ihren Gefühlen nicht hinterm Berg. Ihre Durchsetzungskraft ist unwiderstehlich. Gehen Sie schwierige Aufgaben an! An Ihrer Gerechtigkeit sind nicht die anderen schuld.




Fische
20.02. - 20.03.

Träumen Sie mit angesagt – und zwar zu zweit! Ihr weiterer Berufsweg könnte unklar sein. Holen Sie sich Rat. Konflikte können Sie derzeit schlecht managen. Also: Vermeiden!

			7	3			8	5	1
			1					3	
9	3			1	6		4	7	
8	9					7	1		
					1				
			6	8				9	5
	6	4			8	5		1	9
		2					7		
1	7	9				6	5		

Lösungen
der Vorwoche



7	2	9	6	3	1	8	4	5
3	5	8	4	2	7	9	1	6
4	1	6	8	9	5	2	7	3
8	6	4	7	5	3	1	2	9
5	3	2	1	4	9	7	6	8
1	9	7	2	6	8	5	3	4
6	8	3	9	7	2	4	5	1
2	4	1	5	8	6	3	9	7
9	7	5	3	1	4	6	8	2

„Kolk 17“: Puppensammler Fritz Fey lobt das neue Figurenmuseum

Umbau nach sieben Jahren vollendet – Neues Haus eröffnete erste Ausstellung.

LÜBECK. Ohne ihn würde es dieses Museum gar nicht geben. Das weiß jeder in der Hansestadt. Und jetzt steht Fritz Fey zum allerersten Mal an diesem neugestalteten Ort, der ideell eigentlich ihm gehört. Er steht im Foyer und lässt seinen Blick nach oben schweifen.

„Da ist Fiete Appelschnut. Mit dem hat schon mein Vater gespielt“, bemerkt er und erkennt damit die Marionette wieder, die inmitten einer Schar von Puppen von der Decke herab baumelt.

Eigentlich hätten ihn Puppen früher gar nicht interessiert, ge- steht er. Das war in den 1970er Jahren, als er hauptberuflich als Kameramann für den NDR gearbeitet hat. Und das, obwohl sein Vater, Fritz Fey senior, als leidenschaftlicher Puppenspieler schon nach dem Krieg mit seiner Puppenbühne von Dorf zu Dorf gezogen war.

„Na ja, wir sollten einen Film über die sizilianische Mafia drehen, und mein Vater bat mich in- ständig darum, ihm doch bitte eine Marionette mitzubringen“, erinnert sich der 85-Jährige. Das war dann die Initialzündung für eine Passion, die fast keine Gren- zen mehr kannte. Wie zum Be- weis sagt Fritz Fey junior über sich selbst: „Ich bin ein krankhafter Sammler und habe das Besonde- re dieser Puppen für mich ent- deckt.“

Ergebnis: Was in Italien mit einer Sarazenen-Krieger-Figur begann, sollte letzten Endes in eine weltweit anerkannte Samm- lung von weitaus mehr als 20.000 Puppen, von allen Konti- nenten, münden.

Bereits 1982 konnte Fey ange- sichts der Bedeutung seines Sam- melguts mit Unterstützung der Stadt und der Possehl-Stiftung das Theaterfiguren Museum im Kolk auf der Altstadtinsel grün- den. Quasi als Doppelpack wurde dieses – zusammen mit dem be- nachbarten, bereits eröffneten Figurentheater – in den vergan- genen sieben Jahren aufwendig umgebaut.

„Es hat alles Hand und Fuß“, urteilt er äußerst zufrieden bei seinem ersten Rundgang durch das runderneuerte, historische Giebelhaus. „Ich bin sehr beein- druckt. Es ist ein würdiger Platz für meine Puppen.“

Vier Räume und einen gemein- schaftlich gestalteten Bereich, „Mitforschungszentrale“ ge- nannt, hat das Museum auf einer Gesamtfläche von circa 500 Quadratmetern über drei Etagen für Besucher zu bieten.

So kurz vor der heutigen Eröff- nung für geladene Gäste checkt Lukas Saul noch einmal jedes De- tail im Raum mit dem Ausstel- lungsmotto „Zwischen Himmel und Erde – das Spiel chinesischer Eisenstabfiguren“.



Museumsdirektorin Dr. Antonia Napp zeigt Fritz Fey die neuen Ausstellungsräume, die jetzt zu besichti- gen sind.

Foto: Lutz Roeßler

Saul ist wissenschaftlicher Pro- jektmitarbeiter von „Kolk 17“ und hat China-Wissenschaften, also Sinologie, studiert. „Hier muss alles stimmen“, sagt er, „wir haben deswegen extra den Kontakt zur Forscherin Li Shasha gesucht, die in der Region Chaós- han eingehend recherchiert hat.“

Zudem würden Fehler ja ganz schnell auffliegen, wenn hier mal die chinesischen Studierenden

der Musikhochschule oder der Technischen Hochschule rein- schauen würden.

Er verweist beispielhaft auf die markante Figur „Zhu Bajie“, die in einer der ausgeleuchteten Vi- trinen steht. „Die passende Ge- schichte dazu – ‚Die Reise nach Westen‘ – kennt in China jedes Kind. Weil er die Mondgöttin be- lästigte, wuchs ihm zur Strafe ein Schweinekopf auf den Schul- tern“, erklärt er das besondere

Aussehen dieser Figur.

Auch einer weiteren Weltre- gion wird in dem Gebäude ein ganzer Raum gewidmet, dem afri- kanischen Land Mali. „Die Figu- renköpfe von Antilope oder Büf- fel werden an einem Gestell be- festigt, das mit buntem Stoff be- zogen ist. So bekommen die Tie- re einen Körper. Im Inneren ste- cken Figurenspieler, die das gan- ze Tier bewegen“, erfährt man auf einer Infotafel.

Insgesamt finden sich in dem Gebäude 400 Exponate aus 21 Ländern und 13 internationale Spielformen, wie unter anderem Fadenmarionetten, Stangenma- rionetten, Schattentheater sowie Handpuppen.

„Die einzelnen Räume mit ihren Ausstellungen gehen der Frage nach, was uns Menschen dazu bewegt, Figuren Leben ein- zuziehen – in unterschiedli- chen Kulturen, Zeiten und Aus- drucksformen“, fasst es „Kolk 17“-Sprecherin Nina Rosin zu- sammen.

Eine weitere Besonderheit: Spielstationen ermöglichen je- dem das Ausprobieren und Erle- ben von Figurentheaterspiel. „Schließlich war unsere Leitidee, Wissen spielerisch zu vermitteln, barrierearm und mit viel Raum für Neugier“, erläutert der betei- ligte Architekt und Szenograf Korkut Demirag.

Da es mit der Zeit wechselnde Ausstellungen geben soll, freut sich Fritz Fey schon jetzt auf die Schau mit Exponaten aus Indien. „Denn dort war ich allein 15 Mal“, sagt er. Doch bis ihr Einsatz gekommen ist, müssen die Pup- pen mit ihren weiteren tausend- den Schicksalsgenossen im Lager in Buntkeuh weiter warten.

Das Museum öffnet die ersten Wochen von freitags bis sonnt- ags jeweils von 10 bis 17 Uhr (Info:www.kolk17.de). **MHO**

EINKAUFEN
MIT DER



KNUTZEN HOME

knutzen-home.de
Die mit dem **grünen** Haus

</

GESUNDHEITS-TIPP

Vitaminmangel: Symptome

Müdigkeit, brüchige Nägel oder Konzentrationsschwäche können erste Hinweise eines Vitaminmangels (Hypovitaminose). In Deutschland ist eine Hypovitaminose eher selten. Meist fehlen bestimmte Vitamine erst dann, wenn eine Grunderkrankung oder ein besonderer Bedarf vorliegt. Vitamine regulieren viele Stoffwechselprozesse, unterstützen das Immunsystem und halten Haut, Haare, Nerven und Organe gesund. Unser Körper kann Vitamine nicht selbst herstellen. Wir müssen sie mit der Nahrung aufnehmen. Eine besondere Ausnahme ist das Vitamin D, das der Körper mithilfe des Sonnenlichts bildet.

Kommt es zu einem Defizit, ist der Verlauf meist schleichend. Zunächst greift der Körper auf seine Speicher zurück. Werden diese nicht rechtzeitig wieder aufgefüllt, kommt es zu ersten Beschwerden. Der Zellstoffwechsel verlangsamt sich erheblich, Enzyme arbeiten weniger effektiv, das Nervensystem leidet.

Die Symptome sind oft unspezifisch, können aber bei langanhaltendem Mangel irreversibel werden.

URSACHEN FÜR VITAMINMANGEL

Laut der Deutschen Gesellschaft für Ernährung ist ein Vitaminmangel bei ausgewogener Ernährung eher selten. Eine Hypovitaminose kann aber in besonderen Lebenssituationen auftreten. Das ist zum Beispiel bei chronischen Darmerkrankungen, Schwangerschaft, Alkoholismus, intensiver körperlicher Belastung oder strenger veganer Ernährung der Fall. Die Gründe für eine Unterversorgung mit Vi-

taminen lassen sich daher in drei Hauptgruppen einteilen:

- erhöhter Bedarf (Schwangerschaft, Stillzeit, Wachstumsphasen, intensive sportliche Aktivität oder Stressphasen)
- Krankheiten und Medikamente (chronische Magen-Darm-Erkrankungen, Diabetes oder Leber- und Nierenerkrankungen, Alkoholismus, Abführmittel, Antibiotika, Protonenpumpenhemmer)
- einseitige oder unzureichende Ernährung (Fertigprodukte, Fast Food oder Nulldiäten)

Die folgende Übersicht zeigt typische Mangelscheinungen:

- Vitamin A: trockene Haut, Nachtblindheit
- Vitamin B1: Nervosität, Muskelschwäche
- Vitamin B2: eingerissene Mundwinkel, Hautveränderungen
- Vitamin B6: Reizbarkeit, Appetitverlust, Akne
- Vitamin B12: Müdigkeit, Blässe, Kribbeln in Armen und Beinen
- Vitamin C: Infektanfälligkeit, Wundheilungsstörungen
- Vitamin D: Muskelschmerzen, Osteoporose, Stimmungstiefs
- Vitamin E: Konzentrationsprobleme, trockene Haut
- Vitamin K: erhöhte Blutungsneigung, blaue Flecken
- Folsäure: Blutarmut, Schleimhautveränderungen



Joerg Ortmann, Inhaber der Pinguin-Apotheken, gibt Gesundheitstipps.

- Biotin: Haarausfall, brüchige Nägel
- Ein anhaltender Mangel kann zu ernstesten Erkrankungen führen, etwa Rachitis bei Vitamin-D-Mangel oder Anämie bei B12- oder Folsäuredefizit.

Manchmal liegen die Blutwerte noch im Normbereich, obwohl die Vitaminversorgung auf zellulärer Ebene bereits beeinträchtigt ist. In solchen Fällen können sogenannte funktionelle Marker weiterhelfen.

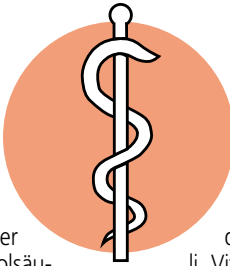
Ein klassisches Beispiel ist der Vitamin-B12-Mangel. Hier sind die Werte von Homocystein und Methylmalonsäure im Blut erhöht. Beide Stoffe reichern sich an, wenn nicht genügend aktives Vitamin B12 zur Verfügung steht. Besonders wenn der B12-Wert nur grenzwertig erniedrigt ist, kann zusätzlich ein funktioneller Marker bestimmt werden.

Methylmalonsäure (MMA) ist dabei der verlässlichste Marker für einen B12-Mangel. Homocystein kann ebenfalls erhöht sein, reagiert aber auch auf Folsäure- oder Vitamin-B6-Mangel.

Die beste Vorsorge ist eine bewusste Ernährung. Wer sich abwechslungsreich und frisch ernährt, hält auch den Vitaminhaushalt in Schach. Bewegung im Freien hilft zusätzlich, die körpereigene Produktion von Vitamin D anzukurbeln.

Die Deutsche Gesellschaft für Ernährung empfiehlt:

- täglich fünf Portionen Obst und Gemüse
- regelmäßige Vollkornprodukte, Nüsse, Milchprodukte (400 g pro Tag),
- pro Woche an Fisch (1-2 Portionen), Fleisch (300 g) und Eier (ca. 1 Ei)



- wenig Zucker (max. 50 g), Salz (max. 6 g), Alkohol und verarbeitete Lebensmittel
- Besonders viel Vitamin C steckt in Sanddorn, Paprika oder Brokkoli. Vitamin A findet sich in Karotten und Spinat. Für Vitamin D ist Fisch eine gute Quelle, auch wenn die Hauptversorgung über Sonnenlicht erfolgt. Folsäure kommt in grünem Blattgemüse vor, Vitamin E in Nüssen und pflanzlichen Ölen. B-Vitamine sind in Vollkornprodukten, Eiern, Fleisch und Milch enthalten. Besonders Vitamin B12 ist fast ausschließlich in tierischen Produkten vorhanden. Wer sich vegan ernährt, sollte daher gezielt auf eine ausreichende Zufuhr achten. Neben der Auswahl der Lebensmittel spielt auch deren Zubereitung eine Rolle. Vitamine reagieren empfindlich auf Hitze, Licht und Sauerstoff. Daher ist es ratsam, Gemüse nur kurz zu dünsten und möglichst frisch zu verzehren.

Wer sich gesund und vielseitig ernährt, braucht in der Regel keine Nahrungsergänzungsmittel. In einigen Fällen kann eine ergänzende Zufuhr aber helfen, Versorgungslücken zu schließen. Das gilt besonders für Menschen mit besonderen Bedürfnissen oder erhöhtem Bedarf:

- Schwangerschaft und Stillzeit
- chronische Erkrankungen
- wenig Sonnenlicht im Winter (Vitamin D)
- strenge vegane Ernährung (B12)

Die Einnahme sollte jedoch begleitet und mit Blutwerten gestützt sein. Denn zu viel des Guten kann auch schädlich sein. Das gilt vor allem für fettlösliche Vitamine wie A, D, E und K.

Gesunde Grüße aus den Pinguin-Apotheken

Gut geschützt durch den Sommer

Regeln für „gesundes Sonnenbaden“.

Die Schleswig-Holsteinische Krebsgesellschaft e.V. informiert über das gesunde Sonnenbaden. „Grundsätzlich gilt: Setzen Sie sich nicht zu lang, zu intensiv und nicht ungeschützt den Sonnenstrahlen aus“, empfiehlt Maxi Liekfeldt, Projektleiterin bei der Schleswig-Holsteinischen Krebsgesellschaft e.V.

Zur besseren Einschätzung, welche Sonnenschutzmaßnahmen notwendig sind, gibt die Schleswig-Holsteinische Krebsgesellschaft e.V. kostenfrei UV-Indexkarten aus. Bereits ab einem UV-Index von 3 sollte die Haut mithilfe von Textilien und Sonnencreme vor der Sonne geschützt werden. Ab einem UV-Index von 6 ist dieser Schutz unbedingt erforderlich. Zusätzlich sollte in der Mittagszeit Schatten aufgesucht werden. Bei UV-Index-Werten über 8 sind zusätzliche Schutzmaßnahmen nötig - bis hin zum Vermeiden des Aufenthaltes im Freien.

Besonders schutzbedürftig sind Kinder. Ihre Haut ist noch sehr dünn und verfügt noch nicht über natürliche Mechanismen, sich vor der UV-Strahlung zu schützen. Jeder einzelne Sonnenbrand in der Kindheit erhöht das Risiko, später im Leben an Hautkrebs zu erkranken. Auch ohne Sonnenbrand kann eine regelmäßige, längere Sonneneinstrahlung in den ersten Lebensjahren zu Schäden und damit langfristig zu Hautkrebs führen.

Die Schleswig-Holsteinische Krebsgesellschaft e.V. empfiehlt:

- Meiden Sie die intensive Mittags-

sonne zwischen 11 Uhr und 15 Uhr. Halten Sie sich in dieser Zeit in Innenräumen oder im Schatten auf (im Schatten trifft noch fast die Hälfte der direkten UV-Strahlung auf die Haut).

- Schützen Sie Ihre Haut durch angemessene Bekleidung. Je dichter und dunkler ein Stoff ist, desto besser ist der Schutz vor der UV-Strahlung. Schultern, Knie und Kopf sollten bedeckt sein. Besonders beliebt ist speziell gekennzeichnete UV-Schutzkleidung. Diese verlängert die natürliche Eigenschutzzeit der Haut, bietet aber keinen vollständigen Schutz.

- Schützen Sie nicht bekleidete Hautpartien mit Sonnencreme. Verwenden Sie die Sonnenschutzmittel großzügig und wählen Sie einen hohen Lichtschutzfaktor (LSF 30 oder höher). Tragen Sie die Creme mindestens 30 Minuten vor dem Aufenthalt im Freien auf. Regelmäßiges nachcremen – vor allem nach dem Baden und bei starkem Schwitzen.

- Schützen Sie besonders „Sonnenterassen“, auf die die Sonne häufig scheint. Dies sind Ohren, Stirn, Nase, Lippen, Nacken, Schultern und Fußbrücken. Schützen Sie die Augen durch eine Sonnenbrille oder eine Kopfbedeckung mit langem Schirm.

- Kinder im ersten Lebensjahr gehören nicht in die direkte Sonne!

Diese Tipps gelten für die Zeit von April bis September, wenn die Sonneneinstrahlung besonders intensiv ist – auch bei bewölktem Himmel.

Medizin

ANZEIGE

Thema: nervös bedingte Schlafstörungen

Renommierete Experten warnen:

Schlafmittel nicht verteufeln

5 von 10 Deutschen kennen es: Einschlafprobleme! Beim Durchschlafen haben sogar 7 von 10 Schwierigkeiten und wachen nachts mehrmals auf. Schädlich: Denn die so wichtige Tiefschlafphase ist essenziell für unsere Gesundheit. Chronischer Schlafmangel kann sich rächen, denn es können mehr Symptome auftreten als einfach nur Müdigkeit.

Schlafdefizite und ihre Folgen

Wer regelmäßig schlecht und zu kurz schläft, wird im Alltag häufig mit unangenehmen Folgen zu kämpfen haben. Andauernder Schlafmangel kann aber auch zur Entwicklung von Krankheiten wie Bluthochdruck, Herz-Kreislauf-Erkrankungen oder Herzrhythmusstörungen führen. Auch das Immunsystem kann geschwächt werden und Erkältungen oder Infekte befeuern. Viele Gründe also, sich mit der eigenen Schlafdauer und -qualität auseinander zu setzen.

Warum gut Einschlafen allein nicht ausreicht

Maßgeblich für einen erholsamen gesunden Schlaf ist vor allem die Qualität des Tiefschlafs. Denn: Nur während der



Tiefschlafphasen entspannt der ganze Körper und der Blutdruck fällt ab. Währenddessen stimulieren Hormone das Immunsystem. Sie gelten als unerlässlich für alle anfallenden Reparaturarbeiten des Körpers. Schlaf reguliert außerdem die Freisetzung von Hormonen, die den Stress regulieren oder das Wachstum der Muskeln, den Appetit und den Stoffwechsel steuern. Seit einiger Zeit ist zum Beispiel bekannt, dass gerade beim Abnehmen ausreichend Schlaf wahre Wunder wirken kann.¹

Die Anwendung von chemischen Schlafmitteln

Viele Betroffene scheuen jedoch die Verwendung von chemisch-synthetischen Schlafmitteln. Denn zum einen können chemisch-

synthetische Schlafmittel den Tiefschlaf reduzieren, worunter die Schlafqualität enorm leidet. Zum anderen fürchten sie die Abhängigkeit. Experten bestätigen, dass ein plötzliches Verzicht nach langjähriger Einnahme von entsprechenden Präparaten in ho-

hen Dosen zu körperlichen und psychischen Entzugserscheinungen führen kann.

Mit gutem Gefühl erholsam ein- und durchschlafen

Doch es gibt eine natürliche Lösung, die nicht nur das Ein-

schlafen erleichtert, sondern auch das Durchschlafen fördern kann³: Baldriparan – Stark für die Nacht – das pflanzliche Schlafmittel Nr. 1* in deutschen Apotheken.

Die Wirksamkeit ist wissenschaftlich in Studien belegt.² Baldriparan verändert den natürlichen Schlafrhythmus nicht, bewahrt die Tiefschlafphase und fördert so das Durchschlafen.³ Somit verursacht es keine Müdigkeit am nächsten Morgen und ermöglicht einen erholtten Start in den Tag.

Für Ihre Apotheke:

Baldriparan

Stark für die Nacht

(PZN 00499175)

www.baldriparan.de

Baldriparan®

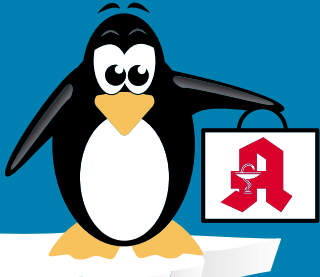
¹ORF.at: Abnehmen im Schlaf leicht möglich. Online: <https://science.orf.at/stories/3211569> (zuletzt abgerufen am 26.09.2023) • ²Dorn, M. (2000). Efficacy and tolerability of Baldrian versus oxazepam in non-organic and non-psychiatric insomniacs: a randomised, double-blind, clinical, comparative study. Research in complementary and natural classical medicine, 7(2), 79–84; Schulz, H., Stolz, C. & Müller, J. (1994). The effect of valerian extract on sleep polygraphy in poor sleepers: a pilot study. Pharmacopsychiatry, 27(4), 147–151. • ³bezogen auf die Linderung von nervös bedingten Schlafstörungen • *OTC Arzneimittel, Absatz nach Packungen, Insight Health MAT 01/2025 • ⁴Abbildung Betroffener nachempfinden

BALDRIPARAN STARK FÜR DIE NACHT. Wirkstoff: Trockenextrakt aus Baldrianwurzel. Zur Linderung von nervös bedingten Schlafstörungen. Enthält Sucrose (Zucker). www.baldriparan.de • Zu Risiken und Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihre Ärztin, Ihren Arzt oder in Ihrer Apotheke. • PharmaSGP GmbH, 82166 Gräfelfing

Qualität
zertifiziert gemäß
DIN EN ISO 9001:2015

PINGUIN APOTHEKEN

EISKALT
REDUZIERT*



MÜSSEN WIR BESTELLEN - KENNEN WIR NICHT - 99,85% AUF LAGER*

Cetirizin Ratiopharm

50 Tabl.



54 %
gespart

statt ~~21,79 €~~

9.95*
€

Hylo comod

2 x
10 ml



25 %
gespart

statt ~~28,95 €~~

21.75
€

| = 1.087,50 €

Dr. Theiss Melatonin Einschlaf-Spray

30 ml



22 %
gespart

statt ~~11,49 €~~

8.99
€

| = 299,67 €

Perenterol Forte

20 Kapseln



28 %
gespart

statt ~~22,18 €~~

15.95*
€

Magnesium Verla

200 Dragees



30 %
gespart

statt ~~18,60 €~~

12.95
€

Ibu Lysin 400 Ratiopharm

50 Stck.



35 %
gespart

statt ~~21,80 €~~

14.10*
€

+ größte Auswahl*
+ bestens beraten
+ keine Einheitsmedizin
= einfach in guten Händen!



PINGUIN
APOTHEKEN

Inhaber Jörg Ortmann e. K.

Canesten extra

Nagelset



20 %
gespart

statt ~~39,97 €~~

31.95*
€

Rufen Sie uns an oder bestellen Sie unter: www.pinguinapotheke24.de

*Für alle Produkte gilt zu Risiken u. Nebenwirkungen fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker - Dieser Preis gilt nach den gesetzlichen Bestimmungen, wenn diese Arzneimittel zu Lasten der gesetzlichen Krankenkassen abgegeben werden - Gilt nicht für verschreibungspflichtige Arzneimittel.

Angebote gültig vom 05.07.2025 - 12.07.2025

Am Hauptbahnhof/
ZOB
Konrad-Adenauer-Str. 1
Tel.: 0451/82966

Im Hochschulstadtteil /
Im Campus
Alexander-Fleming-Str. 1
Tel.: 0451/292 896 66

In der Mühlenstraße
Südl. Altstadt
Mühlenstr. 37
Tel.: 0451/707 510 10

In der Königstraße
auf 2 Etagen / EG + 1. OG
Königstr. 59-63
Tel.: 0451/292 75 55

IMMOBILIENMARKT

IMMOBILIENVERKAUF

EIGENTUMSWOHNUNGEN

ESPLANADE IMMOBILIEN
info@esplanade-immobilien.de
Tel.: 0451-7907190



Obertrave-Wasserblick | Fahrstuhl | Historischer Altbau
Bezugsfreie ETW in bester Innenstadtlage mit Balkon

zwei Einheiten, als eine Einheit oder auch separat nutzbar, Wohnfläche: ca. 138 m² / ca. 60 m², Hausgeld gesamt: ca. 576,- €, Baujahr: ca. 1899, 6 Zi. / 2 Zi., 1 Vollbad, 1 Duschbad, 2 Gäste-WCs, 2 Balkone, Stuck, Fischgrätparkett, Dielenböden, Energieausweis lt. Gesetzgeber nicht benötigt (Denkmalschutz)
KP 1.195.000,- €

Kontaktieren Sie uns gerne!



Ihr Traum am Meer – 3 Zimmer-ETW in Niendorf!
Ca. 100 m bis zum Strand, hochwertig renoviert, ca. 70 m² Wohn-/Nutzfläche, 2. Stock, Maisonette, 2 Schlafzimmer, offene EBK, Wannenbad mit Fenster, sonniger Balkon, PKW-Stellplatz, EVA: 82,60 kWh/(m²*a), Gas, C, Bj. 1995
375.000 € zzgl. Courtage

loose firmengruppe **ivd**
Immobilien seit 1982
0 45 03 / 881200 www.loose-immo.com



Kostenlose Marktwertermittlung:
www.unser-immobilienwert.de

ETW mit Blick ins Grüne in St. Lorenz Nord
2 Zim., ca. 52 m², Balk., modernisiert, Bj. 1960, Aufzug, EBK, EnV, 51,9 kWh/(m²*a), B, Fernwärme, **139.000 €** (keine Käuferprov.)

moellerherm-immobilien.de 0800-77 16 100
Persönlich gut beraten
MÖLLERHERM IMMOBILIEN

Scharbeutz zentral: 2-Wohnungen!!!
in 8-Fam.-Haus von privat. EG, ca. 53m², Wohnzl. m. offener Kü., 2 Schlafz., DB, Flur, Terr., Keller, Stellpl., 2. OG, ca. 43m² + ausgebautem Schlafstudio, Wohnzl., Schlafzl., Küche separat, DB, Flur, S/W-Blk., Keller, Stellpl. Beide Wohnungen renov. (Bäder + Böden) voll möbl., Gas-Hzg., Bj. 1992, EBA 95 kWh/(m²*a), selbst nutzen, vermieten od. FeWo. Die Wohnungen werden nur en bloc verkauft, keine Makleranfragen, KP: 659 T€ ☎ 0173/5246778

Bargfeld-Stegen

Exkl. Penthouse-Wohnung m. großz. Raumgestaltung, ca. 117 m² Wohnfl., 4 Zi., barrierefr. Zugang, hochw. EBK inkl. Markengeräten, zwei Badezimmer, helles Wohn- u. Esszimmer, HWR, Smart-FBH, PKW-SP f. 8.500,- € erwerbbar, Bj. 2014, V: 52,4 kWh/(m²*a), Kl: B, Strom-WP, KP: 488.000€, 0451-8009410 / von-wuelfing-immobilien.de

ESPLANADE IMMOBILIEN
info@esplanade-immobilien.de
Tel.: 0451-7907190



Traveblick
Balkon, Stellplatz, freie Lieferung ETW direkt an der Vorderreihe

ca. 66.62 m² Wohnfläche, MEA 597/10.000stel., Hausgeld 540,- € inkl. Instandhaltung, Baujahr ca. 1965, 3 Zimmer, Vollbad + Gäste WC, Balkon, 1 Außenstellplatz, Keller, Dachboden, Verbrauchsausweis, Gaszentralheizung, D, 122,9 kWh/(m²*a)
KP 310.000,- €

Kontaktieren Sie uns gerne!



Unikat in Mölln!

Lichtdurchflutete 4-Zi.-Whg. in zentraler und naturnaher Lage – Innenstadt mit Bahnhof, Wald und Seen fußläufig erreichbar, Entrée m. Garderobe, WZ / EZ mit Marmorkamin, ger. EBK, DG-Schlafzimmer m. gr. Dachfenster, VB mit FBH, Süd-Loggia, Keller- u. Dachbodenabstellraum TG-Stellplatz optional, Bj. 1986, V: 89 kWh/m² p.a., Kl: C, Gas-ZH, KP: 375.000,- €, ☎ 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de

Maisonette in Laboe!

Tolle Maisonette-Wohnung mit freiem Blick auf die Kieler Förde! 2 Zimmer, ca. 52 m² Wohnfl., Einbauküche, Duschbad, 2 Balkone, Kellerraum, Garagenstellplatz, Bj. 1987, V: 139,44 kWh/m² p.a., Gas-ZH, Kl. E, Kaufpreis 295.000,-€, Tel. 0431-58092560
www.von-wuelfing-immobilien.de

Ratzeburg

Komplett renovierte 4-Zi.-Wohnung m. Südbalkon! Ca. 84 m² Wfl., 1. OG, mod. EBK, stilvolles Bad & Gäste-WC, Glasfaser, Keller & Dachboden, freie Stellplätze, Bj. 1966, V: 151,2 kWh/(m²*a), Kl: E, FW-FW, KP: 295.000,-€ 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de

Sierksdorf

Moderne, möblierte ETW, ca. 50 m² Wohnfl., 2 Zimmer, heller Flur, offene EBK, mod. WB, WZ mit Ethanol-Kamin, hochw. vergl. Balkon, Ferienverm. mögl., Bj.1971, B: 157,1 kWh/m² p.a., Kl. E, FW-FW, KP: 155.000,-€, 0451-8009410 / von-wuelfing-immobilien.de

HÄUSER

ESPLANADE IMMOBILIEN
info@esplanade-immobilien.de
Tel.: 0451-7907190



Energieeffizienzklasse: A+ Doppelhaushälfte mit hervorragender Energieeffizienz und viel Platz im Hochschulsüdteil

ca. 142 m² Wohnfläche, 4 Zimmer, Vollbad, Dachgeschoss bereits ausgebaut, Terrasse/Garten, 2 Außenstellplätze, Baujahr: ca. 2008, Wärmepumpe/Fernwärme, Geothermie, Verbrauchsausweis, A+, 18 kWh/(m²*a)
KP 549.000,- €

Kontaktieren Sie uns gerne!



Lübeck - Eichholz

Großzügiges Reihenhedhaus auf ca. 529 m² Grundstück, ca. 145 m² Wohnfl., 7 Zi., ger. WZ, helle Küche, gr. Flur m. Kamin, VB, Gäste-WC, ausgebaut. DB m. 2 Zi. u. Du.-Bad, VK, Terrasse, Garage, Bj. 1975, B: 195,1 kWh/(m²*a), Kl: F, Gas-ZH, KP: 480.000,-€, 0451-8009410 / von-wuelfing-immobilien.de

Gepflegtes RH in HL...

m. 110 m² Wohnfläche, 4 Zi., helle Landhausküche, Wohnzimmer m. Gartenzugang, VB, VK m. HWR, Hobbyraum u. DB, Garage, ca. 185 m² Grdst., Bj. 1973, B: 224,48 kWh/(m²*a), Kl: G, Gas-ZH, KP: 300.000,- €, ☎ 0451-8009410 / von-wuelfing-immobilien.de

ESPLANADE IMMOBILIEN
info@esplanade-immobilien.de
Tel.: 0451-7907190



Exklusive Designvilla mit Blick über die Boddenlandschaft bis zur Insel Rügen

Wohnfl. ca. 490 m², Grdst. 6.300 m², Bj. 2009, 6 Zimmer, 2 Designbäder, Premium-Einbaugeräte von Gaggenau, umlaufende Holzterrasse mit Seeblick, Indoor-Schwimmbad, Natursteinböden/Eichenböden mit Fußbodenheizung, hochwertige Sicherheits- und Steuerungssysteme, 8 Stellplätze, Gasheizung, Bedarfsausweis, C, 83 kWh/(m²*a)
KP 2.950.000,- €

Kontaktieren Sie uns gerne!



CONTRACT *Englisch-zuhause!* **Vario**
TAG DER OFFENEN TÜR
Sonntag, den 06.07.2025 von 11.00 bis 14.00 Uhr
Besuchen Sie unser Musterhaus.
Zu den Gründen 17a 23623 Ahrensböök-Dakendorf



WWW.CONTRACT-VARIO.DE Tel: 04505 58 050

Ahrensböök-Holstendorf

schön gelegen, 10 Min. z. Ostsee, **Landsitz, geräumiges Generationshaus**, ca. 300m² Wfl. u. Nfl., EG: ca. 180 m², 7 Zi., 2 Bäder, Küche, gr. Diele, 1. OG: ausbaufähig, 1.651m² Grdst., Feldrandlage, Doppelgarage, Teilkeller, teilsanierungs-renovierungsbedürftig, EA ÖI 271,6 kWh (m²*a)

Schmidt Immobilien 0171/7003470

ESPLANADE IMMOBILIEN
info@esplanade-immobilien.de
Tel.: 0451-7907190



Modernisiertes Altstadthaus an der Obertrave mit Dachterrasse und Blick auf den Lübecker Dom

ca. 155 m² Wfl., 91 m² Grdst., 7 Zi., Bj. ca. 1806, 3 Etagen, umfangreich in den vergangenen 5 Jahren modernisiert, 2 Duschbäder, EBK, se/Garten, 2 Außenstellplätze, Baujahr: ca. 2008, Wärmepumpe/Fernwärme, Geothermie, Verbrauchsausweis, A+, 18 kWh/(m²*a)
KP 775.000,- €

Kontaktieren Sie uns gerne!



Solides Zweifamilienhaus mit Potenzial in Lübeck/Kücknitz, Ruhiges Wohnen auf 2 Ebenen, ca. 148 m² Wohnfläche, 7 Zimmer, Terrasse mit Markise, Vollkeller, 2 Garagen, ca. 657 m² sonniges Eigenlandgrundstück, renovierungsbedürftig, ideal für Handwerker EBA: 280,20 kWh/(m²*a), Öl, H, Bj. 1970
KP 365.000,- € zzgl. Courtage

loose firmengruppe **ivd**
Immobilien seit 1982
0 4503/881200 www.loose-immo.com



Kostenlose Marktwertermittlung:
www.unser-immobilienwert.de

EFH mit Ausbaureserve am Feldrand in Böbs
157 m² + ca. 100 m² DG, 1714 m² Grdst., 4 Zim., Bj. 2023, Do.-Gar., EnB, 32 kWh/(m²*a), A, Elektro, **890.000 €** (zzgl. 3,33% inkl. MwSt. Käuferprov.)
moellerherm-immobilien.de 0800-77 16 100
Persönlich gut beraten
MÖLLERHERM IMMOBILIEN

Lübeck - St. Jürgen

Lichtdurchflutete Architekturvilla in begehrteter Lage v. St. Jürgen. Ca. 295 m² Wohnfl., insg. 6,5 Zi., Wohn-/ Essber. m. Kamin, offene Designer-Kü., 3 - 4 SZ, 2 exkl. DB, ein Ensuite-Masterbad m. Sauna, , 2 großz. Balkone, Südterrasse, ca. 1.057 m² Grdst., Garage, Bj. 2022, B: 91 kWh/m² p.a., Kl. C, Gas-ZH, KP: 2.200.000€, 0451-8009410
www.von-wuelfing-immobilien.de

Siek

Vielseitiges EFH m. Einliegerwohnung & verm. Gewerbeinheit! Ca. 158 m² Wfl., ca. 1.064 m² Grundstück, 7 Zi., separate 3-Zi-ELW, separate verm. Gewerbeff. m. ca. 78 m², mod. EBK, Kaminofen, Terrasse, Vollkeller, Bj. 1980, fortl. modernisiert (Dach 2012, Heizung 2015, Bad 2022), V: 148,3 kWh/(m²*a), Kl: E, Gas-ZH, KP: 650.000,- € 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de

Stockelsdorf

EFH in ruhiger Lage, ca. 130 m² Wohnfl. auf ca. 757 m² Grundstück, 5 Zimmer, gr. EBK m. Essbereich, ger. WZ mit Kamin, Kinderzi. m. Zugang zur überdachten Terrasse, SZ mit Echtholzparkett, Wannenbad, Garage u. SP, Bj. 1964, B: 236,7 kWh/m² p.a., Kl. G, Gas-Heizung, KP: 375.000,-€, 0451-8009410 / von-wuelfing-immobilien.de

Reinfeld

Charmantes Stadthaus mit sonnigem Grundstück, ca. 165m² Wohnfläche, ca. 291m² Grundstück., 6 Zimmer, funktionale Küche, 2 Bäder, Gäste-WC, Wintergarten, Terrasse mit Blick ins Grüne, Balkon, Gartenhaus, Stellplatz, Bj. 1990, V: 16,6 kWh/(m²*a), Kl: E, Gas-ZH, KP:395.000,- € ☎ 0451-8009410
www.von-wuelfing-immobilien.de

Rarität mit Travelblick!

Malerisches Altstadthaus in Top-Zustand und 1a-Lage, ca. 90 m² Wohnfl. auf 4 Zi., ca. 30 m² wohnl. ausgebaut. Nutzfl., Wohnküche, DB, WB m. Travelblick, First erneuert 2024/2025, Fenster fachger. überarbeitet, zul. renoviert in 2024, ca. 42 m² Grdst., Bj.1306, Denkmalschutz, KP: 470.000,- €, 0451-8009410 / von-wuelfing-immobilien.de



3-Zimmer Erdgeschoss Eigentumswohnung in Lübeck-Travemünde
67m², 3-Zimmer, Bj. 1982, Gaszentralheizung 2003, EnV, 129kWh/(m²a), D, **€ 450.000**
www.marks-immobilien.de - T. 0451-32266



Boltenhagen

Idyllisches EFH nahe der Ostsee, ca. 243 m² Wohnfl., ca. 1.976 m² Grundstück, großz. Wohn-/Essbereich, EBK, 2 Bäder, 6 Zi., Studio mit Balkon & Weitblick, Terrasse, Heizung aus 2025, Bj. 2007, V: 16,6 kWh/(m²*a), Kl: A+, EW-WP, KP: 1.020.000,- € 0451-8009410 / von-wuelfing-immobilien.de

Scharbeutz - Klingberg

Stilvolles Einfamilienhaus mit traumhaftem Garten! Ca. 185 m² Wohnfläche, ca. 901 m² Grundstück, hochw. Ausstattung, großz. Wohn-/ Esszimmer mit Terrassenzugang, offene Designer-Küche, mod. DB, Vollbad im OG, HWR, Bj. 2012, V: 88,4 kWh/m² p.a., Kl. C, Gas-FBH, KP: 850.000,- € 0451-8009410 von-wuelfing-immobilien.de

DHH, Scharbeutz, ruhige Sackgassenlage, ca. 900 m v. Strand, BJ 2016, 120 m² Wfl., von privat, 650T€ VHB.
☎ 04503/7942531

ANLAGEOBJEKTE

ESPLANADE IMMOBILIEN
info@esplanade-immobilien.de
Tel.: 0451-7907190



Faktor: 15-fach | Lübeck-Innenstadt Mehrfamilienhaus mit 10 Wohneinheiten

Gesamtfläche: ca. 595 m², vermietbare Fläche: ca. 510 m²,Grundstücksfl.: 148 m², JNKM IST ca. 71.280,- €, 10 Wohneinheiten, vollständig vermietet, denkmalgeschützt, Vollkeller, Bj. ca.1900, Gaszentralheizung, Energieausweis nicht erforderlich
KP 1.075.000,- €

Kontaktieren Sie uns gerne!



ESPLANADE IMMOBILIEN
info@esplanade-immobilien.de
Tel.: 0451-7907190



Denkmalgeschütztes Mehrfamilienhaus mit 5 Wohneinheiten im Herzen der Lübecker Altstadtinsel

ca. 386 m² Wfl., ca. 419 m² Gesamtfl., 180 m² Grdst., Bj. ca. 1300, JNKM IST ca. 62.940,- €, vollständig vermietet, ca. 2002 komplett modernisiert, Gothlandplatten, Wintergarten, z. T. Fußbodenheizung, Energieausweis lt. Gesetzgebung nicht benötigt
KP 1.275.000,- €

Kontaktieren Sie uns gerne!



ESPLANADE IMMOBILIEN
info@esplanade-immobilien.de
Tel.: 0451-7907190



Innenstadt-Obertrave Top modernisiertes Mehrfamilienhaus mit Balkonen in bester Innenstadtlage

6 Einheiten, Grdst. 133 m², Wohnfl. ca. 296 m², Bj. ca. 1900, JNKM IST ca. 46.560,- €, Modernisierungen: Leitungen, Elektrik, Heizungen, Fenster, Küchen & Bäder, Gaszentralheizung, Bedarfsausweis, D, 115 kWh (m²*a)
KP 1.050.000,- €

Kontaktieren Sie uns gerne!



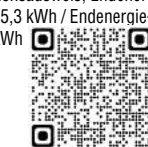
ESPLANADE IMMOBILIEN
info@esplanade-immobilien.de
Tel.: 0451-7907190



Faktor: 14-fach / KP pro m²: 1.572,-€ Wohn- und Geschäftshaus in zentraler Lage zwischen Hauptbahnhof und Ziegelstraße

ca. 1.135,13 m² Gesamtfläche, ca. 666,15 m² Wfl. , ca. 273,98 m² Gewerbeff. , 588 m² Grdst. , JNKM IST ca. 124.153,20 €, 12 Wohneinheiten, 6 Gewerbeinheiten, vollvermietet, Außenstellplätze Bj. ca. 1954, Gaszentralheizung, **Wohnteil:** Verbrauchsausweis, E, 139,00 kWh, **Nicht-Wohnteil:** Verbrauchsausweis, Endenergieverbrauch Wärme: 165,3 kWh / Endenergieverbrauch Strom 152,2 kWh
KP 1.785.000,- €

Kontaktieren Sie uns gerne!



IMMOBILIENKAUFGESUCHE
— EIGENTUMSWOHNUNGEN —

Modern & stadtnah ges.!

Junges Paar sucht moderne 3-Zimmer-ETW mit Balkon und Aufzug in HL-St. Lorenz oder HL-Mitte. Kaufpreis je nach Lage und Zustand. ☎ 0451-8009410 / von-wuelfing-immobilien.de

ETW mit Stellplatz ges.!

Junge Pendlerin sucht eine 2-Zimmer-ETW mit Balkon und Stellplatz in Lübeck - St. Jürgen oder in Uninäh. KP bis ca. 320.000 € ☎ 0451-8009410
www.von-wuelfing-immobilien.de

HL - St. Gertrud ges.!

Für eine alleinstehende Dame suchen wir gelegen in Lübeck St. Gertrud eine 2-3 Zimmer Whg. mit Balkon o. Terrasse bis ca. 520.000,- € KP. 0451-8009410 / von-wuelfing-immobilien.de



Geschäftsleitung: Björn Bothe & Adrian Schimpff
Leiter Media-Vermarktung: Marco Schümann

Anzeigenabteilung: Tel. 04 51/1 44-12 00

Privatanzeigen: Tel. 04 51/1 44-11 11

e-mail: wochenspiegel.anzeigen@LN-luebeck.de

Zustellung: kostenlos, sonnabends
Lübecker Wochenspiegel Zustell GmbH
Telefon: 04 51/1 44-18 26

Gesamt-Druckauflagen:
Ausgabe Lübeck 95.985
Ausgabe Bad Schwartau / Stockelsdorf 26.805
Ausgabe Lübecker Buch 16.650
Ausgabe Eutin / Malente 17.810
Gesamtauflage 157.250

Wochenspiegel
Verlag: Lübecker Nachrichten Media GmbH
Herrenholz 12, 23556 Lübeck

Druck: A. Beig Druckerei und Verlag GmbH & Co. KG
Damm 9-19
25421 Pinneberg

www.wochenspiegel-online.de

Redaktionsleitung: Sabine Goris

Redaktion:

Tel. 04 51/1 44-17 81

e-mail:

wochenspiegel.redaktion@LN-luebeck.de

Anzeigenschluss: Dienstag 15.00 Uhr
Redaktionsschluss: Dienstag 16.00 Uhr

Zurzeit gilt die Anzeigenpreisleiste
Nr. 50 vom 01. Januar 2025

Mitglied im



Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis - „bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an ihrem Briefkasten anzubringen.
Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal
www.werbung-im-Briefkasten.de

Thomas Mann
auf Pressefotos

LÜBECK. Am Donnerstag, 10. Juli, ist der Autor und Journalist Thomas Medicus erneut zu Gast in Lübeck: Um 18 Uhr berichtet er im Shop „Buddenbrooks am Markt“ in einem einstündigen Vortrag mit dem Titel „Die Fortschritte der Fotografie sind derauf, dass es nicht mehr hilft, vornehm gegen sie zu tun“ über die Darstellung von Thomas Mann in der Pressefotografie der Weimarer Republik. Wie veränderte die zunehmende Pressefotografie der 1920er Jahre die Darstellung von berühmten Persönlichkeiten wie Thomas Mann und seiner Familie? Wie bedeutsam waren Fotografien und die damit verbundene Selbstdarstellung in den Medien für Thomas Mann und dem Phänomen der Prominenz an sich? Zahlreiche Fotografien, zum Beispiel in der „Neuen Revue“, dem „Uhu“ oder sogar in „Der Dame“, trugen nachweislich zur wachsenden Popularität und das öffentliche Selbstbild des Schriftstellers als führendem Repräsentanten der Republik bei. Die Teilnahme an dem Vortrag ist frei.

Wandern und
Weitblick genießen

LÜBECK. Der Wanderverein Lübeck bietet am Samstag, 12. Juli, die Wanderung „Wunderbarer Weitblick vom Bismarckturm auf unsere Türme“ an. Treffpunkt ist um 9.25 Uhr am Lübecker Zob. Weitere Details hat Wanderführerin Christa Hartmann. Bitte bis am Vortag um 19 Uhr bei ihr anmelden unter Telefon 0451/88339775.

Berliner Platz: Autofahrer
missachten neue Regeln

36 Verstöße in 60 Minuten – Kreisverkehre sollen sicherer werden – Polizei kontrolliert weiter.

LÜBECK. Öfter als alle zwei Minuten passiert es: Autofahrer halten sich nicht an die neuen Verkehrsregeln am Berliner Platz in Lübeck. Das kam bei einer Verkehrskontrolle der Polizei am 24. Juni heraus, bei der die Polizisten besonders auf das Verbot des Überfahrens der durchgezogenen Linie von der inneren Spur über die äußere Spur in Richtung St.-Jürgen-Ring geachtet hatten: „In knapp 60 Minuten stellten die Beamten 36 Verstöße fest“, sagt Polizeisprecher Ulli Fritz Gerlach.

Eine ähnliche Verkehrsregelung wurde jüngst beim Lindenteller – Deutschlands gefährlichstem Kreisverkehr – eingeführt. Hier war es schon lange verboten, von der inneren Spur in die Moisinger Allee abzubiegen. Nun ist es auch verboten, aus der inneren Spur in Richtung Puppenbrücke zu fahren. Und auch hier offenbarte eine Verkehrskontrolle im Februar: „Während der zweistündigen Kontrolle wurden insgesamt 57 Verstöße festgestellt und geahndet. Die häufigsten Verfehlungen betrafen das Überfahren der durchgezogenen Linie von der inneren Fahrspur in Richtung Ausfahrt Moisinger Allee“, hieß es vonseiten der Polizei.

Die neuen Verkehrsregeln sollen mehr Sicherheit bringen – doch daraus wird nichts, wenn

sich niemand daran hält. Lübecks neue Stadtgrabenbrücke, die vor Kurzem eröffnet wurde, soll dafür sorgen, dass weniger Radler den gefährlichen Weg über den Lindenteller in die Innenstadt nutzen. Und weitere Pläne? „Hierfür wurde aktuell eine Variantenuntersuchung ausgeschrieben. Mit ersten Ergebnissen wird in der zweiten Jahreshälfte gerechnet“, sagt Nina Rehberg, stellvertretende Stadtsprecherin.

Auch beim Berliner Platz wird es nicht früher zu Umbaumaßnahmen kommen. „Zurzeit laufen bereits Untersuchungen, wie der Berliner Platz dauerhaft und rechtskonform umgestaltet werden kann“, sagt Rehberg. „Die dauerhafte und rechtskonforme Umgestaltung kann aber erst nach der Sanierung der Mühltortorbrücke und dem Umbau des Mühltortellers, voraussichtlich ab 2030, erfolgen.“

DAS SOLL SICH BEIM
BERLINER PLATZ BALD ÄNDERN

Bis dahin soll laut Rehberg zunächst eine sogenannte Interimslösung umgesetzt werden, die aktuell noch abgestimmt wird. Die Pläne: Der Radweg soll baulich abgesetzt und der Radverkehr immer neben den Fußgängern geführt werden. Fußgänger sollen die Straßen weiter vom



Neue Regeln beim Berliner Platz in Lübeck: Autofahrer auf der inneren Spur des Kreisel der durchgezogenen Linie nicht auf die rechte Spur oder zur Kreiselausfahrt fahren. Doch das wird häufig ignoriert.

Foto: Holger Kröger

Kreisverkehr überqueren können.

Dazu soll in der Berliner Allee die Einfahrt in den Kreisverkehr durch Markierung klar als eine Fahrspur ausgewiesen werden. „Die beiden Einfahrten Geniner Straße West und Possehlstraße in den Kreisverkehr werden zunächst aufgrund der dortigen hohen Verkehrsbelastung zweispurig belassen“, sagt Rehberg. Die Umbaumaßnahmen sollen Ende dieses Jahres und im Frühjahr nächsten

Jahres umgesetzt werden. Eine Vollsperrung des Berliner Platzes soll vermieden werden.

UNFALLZAHLEN AN BEIDEN
KREISELN GEHEN ZURÜCK

Vielleicht hat sich die Situation an den beiden Kreiseln bald aber von allein geregelt, und die Kreisverkehre gelten nicht mehr als Unfallschwerpunkte. Zumindest im vergangenen Jahr sind die Unfallzahlen zurückgegangen.

Nach 30 aufgenommenen Unfällen im Jahr 2023 am Berliner Platz nahm die Zahl 2024 auf 25 ab – ein Minus von 17,6 Prozent.

Ähnliches ist am Lindenteller zu beobachten: Hier ist laut Polizei die Zahl der Verkehrsunfälle mit Personenschaden ebenfalls zurückgegangen. Waren es im Jahr 2022 noch 30 und im Jahr 2023 dann 27, so haben die Beamten im Jahr 2024 nur noch 17 Unfälle mit Personenschaden registriert.

HAN

Hüxstraßenfest bietet
türkisches Flair

Am 5. Juli wird die Straße im Herzen Lübecks unter dem Motto „Istanbul zu Gast“ zur Feiermeile.

LÜBECK. Der Duft von frisch gebackenem Fladenbrot liegt in der Luft. Zwischen bunt geschmückten Marktständen tanzen Seifenblasen in der Sonne, Kinder lachen, aus einem Schaufenster blickt ein historisches Panorama von Istanbul – all das inmitten von Lübecks Altstadt. Die Hüxstraße feiert. Und dieses Jahr kommt Istanbul zu Besuch.

Was sich liest wie eine Szene aus einem orientalischen Märchen, wird am Samstag, 5. Juli, beim Hüxstraßenfest 2025 Wirklichkeit. Unter dem Motto „Istanbul zu Gast“ verwandelt sich die traditionsreiche Lübecker Einkaufsstraße an diesem Tag erneut in eine lebendige Festmeile – und das ab 11 Uhr bis in den Abend hinein.

In Kooperation mit dem Schleswig-Holstein Musikfestival, das Istanbul in diesem Jahr als musikalisches Schwerpunktthema gewählt hat, wollen die Händler und Kulturschaffenden der Hüxstraße das Flair der türkischen Metropole in den Norden holen.



Auch in den vergangenen Jahren war beim Straßenfest in der Hüxstraße viel los. Foto: privat

Besucher erwartet ein Programm aus Musik, Kunst, Kulinarik und Handwerk. Vor allem Musik soll im Mittelpunkt stehen. Ob türkisch-traditionelle Klänge von Cemalettin & Friends, moderne Pop-Interpretationen von Med Cezir oder der multikulturelle Chor der LAKD Kultur- und Kunstgemeinschaft. Dazwischen Walkacts wie das PasParTouT Theater mit seinen „Cock-Tales“, Jongleur Herr Knopp oder Akustik-Klänge von OneMoreSong und der Hausband von Schuh

Hoffmann. Nicht nur musikalisch will sich die Straße weltoffen zeigen. Teilnehmende Geschäfte und Initiativen setzen auf Mitmachaktionen, kreative Ausstellungen und kulinarische Highlights.

Chez Corinne lockt mit Feinkost, während es bei Elvis Eis Süßigkeiten, türkische Deko und Musik gibt. Wer Lust auf Selbstgemachtes hat, kann bei Stein & Stil Buttons gestalten oder bei Huch Blumen Blumenkränze binden. Ein Highlight: Das Panorama „Istanbul vor 125 Jahren“ im Schaufenster von Arno Adler, inklusive Rätselspaß für Kinder. Und während die Kleinsten beim Wasserspiel mit Bosphorus-Brücke planschen, können sich Erwachsene durch Weine, Öle und Brände probieren.

Für Kinderschminken, Tattoos, ein Brillenfahrrad, eine Modeverzierungskünstlerin ist gesorgt. Auch das Haus der Kulturen „Akzent“ leistet seinen Beitrag. Zum Abschluss wird ab 18 Uhr mit DJ, Street Dance und der legendären CafeBar gefeiert.

Workshop für Tanzbegeisterte im Übergangshaus

LÜBECK. Zu einem Tanz-Workshop unter dem Titel „Tanznote“ lädt die Musikhochschule Lübeck (MHL) vom 14. bis 16. Juli ins Übergangshaus ein. FSJ-lerin Leonie Laschok lädt am Montag und Dienstag um 17.30 Uhr und am Mittwoch um 19.30 Uhr zu dem von ihr geleiteten Tanz-Workshop für Anfängerinnen und Anfänger ins Übergangs-

haus ein. In lockerer Atmosphäre vermittelt sie mit ihrem Tanzpartner Thies Frasch Grundsätze und erste Figuren in den Tänzen ChaChaCha, Rumba und Langsamer Walzer. Bei einem offenen Tanzabend am Freitag, 18. Juli, ab 20 Uhr heißt es dann: Tanzfläche frei für alle, die Spaß am Gesellschaftstanz haben oder das Erlernte anwenden wollen. Wer

am Workshop nicht teilnehmen konnte und seine Tanzkenntnisse auffrischen möchte, kann um 19 Uhr an einem Crashkurs teilnehmen.

Die Teilnahme ist nur als Tanzpaar möglich. Die Teilnahme an allen Veranstaltungen der „Tanznote“ ist kostenfrei. Eine Anmeldung ist erforderlich unter fsj.presse@mh-luebeck.de.

Meine Stadt. Mein Leben. Meine App.

Jetzt App downloaden, gratis Pushmitteilungen einschalten und immer als erstes informiert sein, was in der Region los ist.

QR-Code scannen. Und immer informiert sein.

Lübecker Nachrichten

Partner im RedaktionsNetzwerk Deutschland

LESERREISEN

Unsere Reisehighlights für Sie!

Alle Reisen inklusive Fahrt im modernen Fernreisebus ab Lübeck, Bad Schwartau, Neustadt und Eutin

6-Tage-Reise



Viva Musica! Viva Verona!

Oper Verona mit dem weltberühmten Klassiker „Carmen“

Grandiose Opernaufführungen auf der größten Opernbühne der Welt erwarten Sie mit internationalen Stars. Hören & erleben Sie die schönsten Stimmen unserer Zeit in einer einzigartigen Monumental-Kulisse unter dem sommerlichen Sternenzelt

Leistungen: • Fahrt im modernen Fernreisebus • je 1 x Zwischenübernachtung/HP auf der Hin- & Rückreise • 3 x Übernachtung im Komforthotel in Top-Lage in Abano Terme • alle Zimmer mit Bad o. DU/WC, Tel., TV & Klimaanlage • kostenlose Benutzung der Thermal-Innen- & Außenschwimmbäder • 3 x Frühstück vom Buffet • 2 x Abendessen als 3-Gang-Menü o. Buffet • 1 x Mittagessen als 3-Gang-Menü o. Buffet • 1 x Eintrittskarte nummerierter Sitzplatz Gradinata 6. Rang, inkl. Hin- & Rücktransfer

gegen Aufpreis p.P. buchbar: Ausflug Padua € 25,- Karten „Puccini“ 2. Rang € 99,- | Karten „Poltrone“ € 149,-

Bitte beachten: Die Kurtaxe ist direkt vor Ort im Hotel zu bezahlen!

21.08. – 26.08.2025

EZ-Zuschlag € 129,- p.P. im DZ nur € 749,90

5-Tage-Reise



Pommersche Ostseeküste

Köslin • Rügenwalde • Draheimer Seenplatte • Stolp und Stolpmünde

Herzlich willkommen in einer der schönsten Regionen Polens, wo Sie in Köslin zu einem herrlichen Kurzurlaub in einem zentral gelegenen, familiär geführten Komforthotel erwartet werden. Diese Region, die durch ihre malerische Landschaft und charmante Atmosphäre besticht, ist der ideale Ort für eine entspannte Auszeit. Während Ihres Aufenthalts erleben Sie eine einzigartige Mischung aus Geschichte, Kultur und Natur.

Leistungen: • Fahrt im modernen Fernreisebus • 4 x Übernachtung im guten Hotel Gromada in Köslin • alle Zimmer mit Bad o. DU/WC, TV, Tel. • 4 x Frühstück vom Buffet • 4 x leckeres Abendessen als Menü oder Buffet • Ausflug Pommersche Ostseeküste und Rügenwalde mit Reiseleitung • Ausflug Draheimer Seenplatte mit Reiseleitung • Ausflug Stolp und Stolpmünde mit Reiseleitung

Bitte beachten: Die Kurtaxe ist direkt vor Ort im Hotel zu zahlen.

18.08. – 22.08.2025

p.P. im DZ nur € 479,90

6-Tage-Reise



Weltberühmte Schweizer Bahnen

Glacier- & Bernina Express
Lindau • St. Moritz • St. Gallen

Eine der eindrucksvollsten und schönsten Reisen, die Sie in der Schweiz unternehmen können führt Sie auf den Spuren der berühmten Züge zu den landschaftlichen Höhepunkten mit vielen Erlebnissen! Sie erleben eine Bahnfahrt mit herrlichen Ausblicken auf Gipfel, Gletscher und Bergseen. Wohnen werden Sie im Herzen des Kantons Graubünden im schönen Ferienort Parpan auf der bekannten Lenzerheide.

Leistungen: • Fahrt im modernen Fernreisebus • je 1 x Zwischenübernachtung/HP auf der Hin- und Rückreise • 3 x Übernachtung im 3*-Hotel „Alpina“ in Parpan mit Frühstücksbuffet und 3-Gang-Abendessen • Bahnfahrt Disentis – Andermatt im Regionalzug 2. Klasse • Bahnfahrt Pontresina – Poschiavo im Regionalzug 2. Klasse • Aufenthalte in Lindau, St. Moritz und St. Gallen

24.08. – 29.08.2025

EZ-Zuschlag € 169,- p.P. im DZ nur € 759,90

4-Tage-Reise



Erfurter Gartenausstellung

Thüringer Waldbahn • Eisenach
Rosengarten Bad Langensalza

Der egapark ist eine der schönsten Parkanlagen Deutschlands. Genießen Sie das Farbenspiel der Blüten. Erleben Sie den Duft der 450 Rosenarten im Rosengarten Bad Langensalza und eine Fahrt mit der Thüringer Waldbahn. Freuen Sie sich auf viele besondere Highlights.

Leistungen: • Fahrt im modernen Fernreisebus • 3 x Übernachtung im AHORN Berghotel in Friedrichroda • 3 x reichhaltiges Frühstücksbuffet • 3x vielfältiges und umfangreiches Abendbuffet • alle Zimmer mit Bad o. DU/WC, TV, Telefon, Föhn etc. • Ausflug nach Erfurt mit Reiseleitung • Ausflug nach Gotha und Bad Langensalza • Eintritt egapark Erfurt und Rosengarten Bad Langensalza

Bitte beachten: Die Kurtaxe ist direkt vor Ort im Hotel an der Rezeption zu zahlen! Weitere Eintrittsgelder sind nicht im Reisepreis enthalten.

25.08. – 28.08.2025

EZ-Zuschlag € 129,- p.P. im DZ nur € 419,90

10-Tage-Reise



Urlaub im Salzburger Land

Salzburg • Bad Ischl • Wolfgangsee
Zell am See

Leistungen: • Fahrt im modernen Fernreisebus • je 1x Zwischenübernachtung/HP auf Hin- und Rückfahrt • 7 x Übernachtung im „Forellenhof“ • alle Komfortzimmer mit Bad o. DU/WC, TV, Telefon • 7 x großes Sekt-Frühstückbuffet • 7 x Genießermenü (Menüwahl) oder Buffet • Tagesfahrt nach Salzburg • Tagesfahrt nach Bad Ischl u. Wolfgangsee • Ausflug Zell am See • gegen Aufpreis Ausflug Berchtesgaden und Königsee € 25,- p.P. • 1 x Kaffee und Kuchen-Nachmittag im Hotel • kostenlose Benutzung von Schwimmbad, Whirlpool, Sauna

gegen Aufpreis buchbar: Ausflug nach Berchtesgaden und Abstecher zum berühmten Königssee, € 25,- p.P.

Bitte beachten: Die Ortstaxe ist direkt vor Ort im Hotel zu zahlen!

30.08. – 08.09.2025

EZ-Zuschlag € 329,- p.P. im DZ nur € 1179,90

5-Tage-Reise



Kolberg mal anders

Hortulus Themengärten • Brotmuseum
Küstenschiffahrt

Erleben Sie mit uns dieses schöne neue Programm in Kolberg. Spazieren Sie durch die Hortulus Themengärten und genießen Sie mit allen Sinnen. Viele weitere Leistungen sind inklusive.

Leistungen: • Fahrt im modernen Fernreisebus • 4 x Übernachtung im 3*-Hotel New Skanpol im Seebad Kolberg • alle Zimmer mit Bad o. DU/WC, TV, Tel. • 4 x Frühstück vom Buffet • 3 x leckeres Abendessen als Menü oder Buffet • 1 x Spezialitätenabendessen (landestypische Gerichte) • Stadtführung in Kolberg • Besuch der Hortulus Themengärten und des Brotmuseums mit Reiseleitung • Eintritt Hortulus Gärten • 1 x Imbiss mit traditioneller polnischer Suppe im Brotteig im Brotmuseum • Küstenfahrt mit Reiseleitung • Küstenschiffahrt • 1 x Mittagessen mit frischem Fisch (Tellergericht)

Bitte beachten: Die Kurtaxe ist direkt vor Ort im Hotel zu zahlen.

10.09. – 14.09.2025

EZ-Zuschlag € 159,- p.P. im DZ nur € 579,90



Persönliche Beratung & Buchung: ☎ 0 45 21-779 37 91

Reiseveranstalter: Reisebüro Behrens GmbH | 23701 Eutin | Riemannstraße 26
E-Mail: info@behrens-reisen.de | www.behrens-reisen.de

MTZ: 30 Personen, diese muß bis 3 Wochen vor Anreise erreicht sein. Für mobilitätseingeschränkte Personen nicht geeignet. Personalausweis erforderlich.

DEN SOMMER ERLEBEN MIT JEDEM TON!



Vielfalt, die überzeugt!

Testen Sie unser starkes Nulltarif-Hörsystem – kleiner, leistungsfähiger und Bluetooth-fähig. Es übertrifft die Anforderungen der Krankenkassen deutlich.

Für höhere Ansprüche bieten wir moderne Hörsysteme mit Akku-Technologie oder nahezu unsichtbare Im-Ohr-Hörlösungen sowie leistungsstarke Miniatur-Klangwunder. Unsere abwechslungsreiche Produktpalette lässt keinen Wunsch offen.

Unsere geschulten Mitarbeiter finden mit Ihnen das passende Modell. Rufen Sie uns an und vereinbaren Sie einen Termin!

2 JAHRE

**BATTERIEN
INKLUSIVE²**

NULLTARIF-HÖRSYSTEM

**JETZT NEU:
mit Bluetooth**

Klarer Klanggenuss: Dank Bluetooth® Low Energy lassen sich Audiosignale – z. B. die Stimme Ihrer Liebsten beim Telefonieren oder Ihr Lieblingshörbuch – direkt in Ihre Hörgeräte übertragen.



**INKLUSIVE
LADESTATION IM
WERT VON 179 €
+ 5 %
RABATT³**

AKKU-HÖRSYSTEM



optimushearing
MORE THAN JUST HEARING

Das moderne Premium-Akku-Hörgerät bietet klare, kraftvolle Klangqualität, App-Steuerung, einfache Tippbedienung und hervorragendes Sprachverstehen – in kleinen wie in großen Gesellschaften und sogar im Auto.



**2 JAHRE
BATTERIEN
INKLUSIVE²
+ 2 %
RABATT⁴**

IM-OHR HÖRSYSTEM PHILIPS

Philips bietet aus der Serie HearLink verschiedene Im-Ohr Modelle, mit maßgefertigter Schale, kleinster Passform und einem natürlichen Hörerlebnis an. Durch das Tragen im Gehörgang sind die Miniaturwunder nahezu unsichtbar.



DIE SCHMELZER GARANTIE*

- ★ 4 Jahre Garantie
- ★ 2 Jahre Garantie auf IDO's
- ★ 3 Jahre 50% Verlustschutz
- ★ Bestpreis-Garantie

Bad Schwartau
Markttwiete 6
23611 Bad Schwartau
T 0451 – 709 852 50

Lübeck Zentrum
Holstenstraße 9
23552 Lübeck
T 0451 – 613 058 23

Lübeck Campus **NEU**
Alexander-Fleming-Straße 1
23562 Lübeck
T 0451 – 498 986 86

Stockelsdorf
Ahrensböcker Straße 34-36
23617 Stockelsdorf
T 0451 – 880 515 95

Lübeck Schlutup
Mecklenburger Straße 67
23568 Lübeck
T 0451 – 450 563 20

Travemünde
Vorderreihe 8-9
23570 Travemünde
T 04502 – 88 69 900